

L'écho de Louiseville

ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

37ième ANNÉE - No. 7.

LOUISEVILLE. JEUDI, LE 28 NOVEMBRE 1957.

MEMBRE



LE TIMBRE DE NOËL? Petit satellite à l'assaut de la tuberculose

LE TIMBRE DE NOËL est une image de vie saine, un symbole d'espoir pour des milliers de nôtres, un signe de ralliement pour tous les vrais patriotes qui comprennent leurs devoirs et leurs responsabilités.

Il importe donc que tous nos concitoyens puissent dans leur coeur généreux les sommes qui serviront à intensifier la lutte contre la Tuberculose. Il fut un temps où la maladie meurtrière fauchait 3000 vies par année chez nous, oui, dans notre province.

La situation s'est améliorée, mais notre province demeure encore celle, de toutes les provinces canadiennes, qui paie encore le plus lourd tribut à la TUBERCULOSE.

LE TIMBRE DE NOËL nous offre à tous et à toutes, aux petits et aux grands, l'occasion de réagir contre cette situation vraiment déplorable.

Avec les sommes recueillies par la vente du TIMBRE DE NOËL, on travaille à L'EDUCATION du public. On s'occupe du DEPISTA-

GE, on consacre tous les efforts possibles à la READAPTATION des anciens tuberculeux qui ont besoin d'être aidés, encouragés, entraînés pour ne pas avoir de rechute pour reprendre leur vie nouvelle. Enfin, le TRAVAIL SOCIAL déploie toute son activité pour réduire au minimum les méfaits de la tuberculose. Est-ce trop de vous demander \$2.00 pour réaliser un tel programme ?

QUEL EST L'OBJECTIF ACTUEL EN 1957

Continuer la lutte jusqu'au jour où nous pourrions fermer les sanatoriums.

LE TIMBRE DE NOËL nous permet à tous et à toutes d'aider à atteindre L'OBJECTIF : CHASSER LA TUBERCULOSE DE NOS FOYERS.

Votre contribution sera reçue avec plaisir à l'adresse suivante : UNITE SANITAIRE DE VOTRE COMTE, Louiseville, C.P. 248.

Un reçu officiel sera envoyé sur demande. Le montant est déductible de l'Impôt . . .

Gagnant d'une bourse d'études à l'Université Laval



Bernardin Charette

M. Bernardin Charette qui poursuit présentement ses études universitaires en Génie Forestier à Laval, s'est classé 2e de sa faculté, à des examens qui ont eu lieu dernièrement et par ce fait s'est mérité une bourse d'étude de \$400 par année jusqu'à la fin de ses études. Il est le fils de M. Charles Charette de Ste-Ursule.

Félicitations et plusieurs autres succès !

Message de Sa Sainteté le Pape Pie XII aux Chevaliers de C.

Dans le dernier numéro du Columbia du mois d'octobre, paraissait un rapport complet du congrès Suprême tenu au mois d'août dernier. Au début, on pouvait y lire le message de Sa Sainteté le Pape PIE XII.

"Le Souverain Pontife, ayant appris avec plaisir que cette année 1957 marque le Jubilé de Diamant de fondation de l'Ordre des Chevaliers de Colomb, désire honorer avec un message spécial le soixante-quinzième Congrès Suprême qui sera tenu à Chicago, débutant le 20 août 1957.

"Sa Sainteté me prie avec bienveillance de vous exprimer à vous, au Conseil Suprême, et à tous les Chevaliers de Colomb, Sa satisfaction profonde et sincère pour les oeuvres de votre Ordre durant les derniers trois quarts de siècle.

"Fidèle aux idéals de votre fondateur, le père McGivney, vous vous êtes efforcé de travailler continuellement, non seulement pour le bien-être de vos membres, mais pour la cause sublime de l'Eglise et de votre Pays.

"Spirituellement, vous avez entrepris et conduit avec succès remarquable, une nouvelle méthode d'apporter des âmes à la reconnaissance de la vérité et de dissi-

per leurs faux préjugés au sujet de la vraie et seule Eglise.

"Dans le domaine culturel, vous avez complété une grande entreprise, que le Saint Père a daigné (suite à la page 17)

Madame Jacques Reynaerts en deuil de son père

Le 25 novembre est décédé au Cap de la Madeleine à l'âge de 62 ans et 8 mois M. Camille Beauchesne époux de Edwidge Lemire. Lui survivent outre son épouse : ses fils : Patrick, Jean-Louis, Edouard, ses filles : Mme Jacques Reynaerts (Gabrielle) de Louiseville et Monique; ses frères : Joseph, Lucien, Albert; ses soeurs : Mme David Lalemand (Bernadette) Mme Philippe Caron (Annette) Mme Albert Douville (Florence), ainsi que plusieurs petits enfants neveux et nièces. Les funérailles eurent lieu ce matin en l'église paroissiale Ste-Famille du Cap de la Madeleine. La direction des funérailles était confiée à la Maison Garneau du Cap de la Madeleine.

L'oeuvre magnifique des Filles d'Isabelle dans notre Ville

Tous le monde a entendu parler des Filles d'Isabelle. On sait qu'elles existent, qu'elles sont là, mais combien des nôtres seraient en mesure d'expliquer leur but, leurs oeuvres, leurs réalisations ? Bien peu, sauf les membres eux-mêmes. L'on est au courant de leur pèlerinage provincial annuel au Cap-de-la-Madeleine. L'on sait qu'à la Ste-Catherine, les femmes mariées "tirent" une fête spéciale pour leurs célibataires, et que celles-ci remettent à celles-là la politesse, à l'occasion de la Fête des Mères. Mais que sait-on de leurs oeuvres proprement dites ?

Il ne s'agit pas, en ces lignes, de dire ce que "sont" les Filles d'Isabelle, mais plutôt ce qu'elles "font", car elles accomplissent énormément. Leur but signifie tout: "Aider et soulager". Et elles l'atteignent avec une efficacité exemplaire, avec les armes de l'action, le silence comme témoin. Il est temps que ce silence soit brisé et que, sans user du fratras d'une publicité tapageuse, leurs bonnes oeuvres éclatent aux yeux du public.

Chaque semaine, une équipe travaille à faire des pansements qui sont ensuite distribués directement aux familles, pour leurs malades.

Les dons charitables pratiqués sur une vaste échelle, tant à des cas particuliers qu'aux associations qui les sollicitent.

Voilà un résumé succinct des exercices de leur philanthropie. Comme on le voit, elles méritent d'être hautement encouragées lorsqu'elles font appel au public. Nous sommes sûrs que la population répondra toujours généreusement à leurs demandes.

L'on se rappellera que Mme R. Latourelle, Régente depuis nombre d'années est l'âme animatrice de ce magnifique mouvement féminin, et qu'à ce titre, elle mérite la reconnaissance du grand public. Elle lui est toute acquise.

Parade de Noël à Louiseville

La Chambre de Commerce Junior est à organiser une parade du Père Noël qui fera époque, dit-on, pour le 14 décembre prochain. Autre excellente initiative au crédit de ses dirigeants.

Plus de détails vous seront donnés à ce sujet dans une prochaine édition.

Décès de M. Antonio Charest



Antonio Charest

A Louiseville, le 22 novembre, est décédé à l'âge de 54 ans, M. Antonio Charest, époux de Anna Racine. Il laisse dans le deuil outre son épouse : une fille Madeleine, un fils : Jules ; son père M. Joseph Charest, une soeur : Marie ; un frère, Lucien, tous de Louiseville. Les funérailles eurent lieu mardi, le 26 novembre en l'église de Louiseville. La direction des funérailles avait été confiée à La Maison Georges Marion.

Nos condoléances à la famille !

Soirée de la J.A.C.

N'oubliez pas que c'est samedi soir prochain, le 30 octobre, qu'aura lieu au Centre Récréatif St-Antoine, la grande soirée organisée par la J.A.C.

Le prix d'entrée est de 50 sous et donnera droit à 10 tours.

Cette soirée promet d'être des plus intéressantes car il y aura de très beaux prix à gagner dont un malaxeur, un fer à repasser et une horloge-carillon.

Tout le public est cordialement invité !

Soirée Récréative au Centre Récréatif

Samedi, le 7 décembre une grande soirée de folklore est organisée au Centre Récréatif par l'Union Catholique des Fermières.

Cette soirée sera dirigée par la troupe "Plume au vent" de Montréal, troupe très réputée.

Le prix d'admission est de cinquante sous et vous donne droit au tirage de plusieurs prix de présence.

Tout le public est cordialement invité à aller se récréer sainement.

Décès du Père de S. E. le Cardinal P.-É. Léger

Le père de Son Eminence le cardinal Léger est décédé, mercredi soir vers huit heures, à l'Hôtel-Dieu. M. Ernest Léger, qui célébrait son 82ème anniversaire de naissance, avait été hospitalisé il y a une douzaine de jours, souffrant d'artériosclérose, et depuis, son état n'avait cessé d'empirer. M. Léger était né à Valleyfield en 1876 et habitait Montréal depuis la nomination de son fils à la tête du diocèse. Son Eminence, ainsi que M. Jules Léger étaient au chevet du malade, au moment du décès. Les funérailles eurent lieu en l'église Notre-Dame, lundi, à 9 h. 30. L'Echo de Louiseville offre à Son Eminence et à la famille éprouvée ses plus sincères condoléances.

CONTRIBUONS À PLACER

Louiseville au 1er rang de l'illumination

L'écho de Louiseville

ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ



FONDÉ EN 1921, HEBDOMADAIRE PUBLIÉ À LOUISEVILLE ET ENTIÈREMENT DÉVOUÉ AUX INTÉRÊTS DE LA RÉGION
 DIRECTEUR : ERNEST GAGNÉ
 RÉDACTEUR : PAUL-N. VANASSE, B.A., AVOCAT
 SPORTS : CLAUDE GAGNÉ
 PUBLICISTE : JACQUES CARON
 35, RUE SAINT-LAURENT — LOUISEVILLE — TÉLÉPHONE : CA. 8-4320

"AUTORISÉ
 COMME ENVOI POSTAL
 DE LA
 DEUXIÈME CLASSE,
 MINISTÈRE DES POSTES,
 OTTAWA"

Édité et imprimé par
 W.-H. GAGNÉ & FILS
 SAINT-JUSTIN
 Comté Maskinongé
 TÉLÉPHONE : 21

LE PRIX
 DE L'ABONNEMENT
 POUR UNE ANNÉE
 EST :
 CANADA \$2.50
 ÉTATS-UNIS \$3.50

Que de talents perdus, chez-nous!

Le lancement récent de deux satellites artificiels a soulevé des commentaires non seulement chez les savants et les astronomes, mais dans la plupart de nos foyers. Comment se fait-il, se demande-t-on un peu partout, qu'un peuple d'illettrés il y a quarante ans, ait aujourd'hui réussi de tels coups de maître ?

Même si notre standard de vie est indiscutablement supérieur à celui des esclaves rivés à leurs usines derrière le Rideau de fer, il reste que les savants communistes sont en passe de déclasser les nôtres. La raison : Là-bas, pauvres ou riches ont accès à l'université, tandis qu'ici, disent les statistiques officielles, à peine 4% de nos étudiants réussissent à y entrer. Et, chose encore plus déconcertante, on dit qu'il manquera chez-nous environ dix mille éducateurs en l'an 1960. Quant aux professeurs et institutrices actuels, les commissions scolaires trouvent difficilement l'argent pour leur payer régulièrement des salaires raisonnables. Des problèmes autrement plus aigus se présentent enfin lorsqu'il est question de bâtir de nouvelles écoles, rendues nécessaires par l'accroissement de nos populations. Inutile d'ajouter que nous manquons aussi d'institutions spécialisées. En ce siècle d'industrialisation effrénée, nos éclairés ont hélas ! oublié qu'il faudrait à tout prix et toujours plus de techniciens, d'ingénieurs, de compétences. On réussit sans doute à en importer; mais, parce qu'ils sont nés pauvres, les nôtres, n'ayant ni parchemin, ni métier, vivent d'inquiétudes et d'insécurité entre deux périodes de chômage démoralisant.

Les considérations ci-dessus ne signifient nullement que notre système d'enseignement à tous les échelons soit inadéquat. Au contraire, il suscite l'admiration des autres groupes ethniques. Le mal est imputable à l'insuffisance monétaire des parents, des commissions scolaires, des gouvernements même dans un pays qui regorge de richesses naturelles.

Comparés aux budgets fantastiques de la défense nationale, ceux de l'éducation sont dérisoires, nettement insuffisants. Et, tandis que l'on fait des enquêtes interminables sur la répartition éventuelle de l'assiette fiscale, combien de ratés, sortis trop tôt des maisons d'éducation, deviennent un passif pour la nation d'un océan à l'autre !

Il est urgent pour nous, semble-t-il, de réaliser que la suprématie de notre civilisation est bien moins menacée par la présence au firmament des satellites artificiels que par l'incalculable phalange de nos propres talents perdus, faute d'argent pour se perfectionner.

Il est temps, plus que temps de sonner le réveil. Et d'épauler nos fusils, de meilleure façon ! (P. V.)

CAMÉRAS — FILMS DÉVELOPPEMENT

PLUMES — CRAYONS

Nous faisons des copies de tous les genres de clés.

- Instruments de musique
- Tourne-disques (pick-up)
- Disques (records)

ULRIC GIGUÈRE

OPTICIEN D'ORDONNANCES
 60A, St-Laurent — Tél. : CA. 8-4187 — LOUISEVILLE

Bonjour, Louiseville!

✦ A force de lire les gros livres, on en vient à négliger le principal : le petit catéchisme.

✦ Les expositions de fourrure nous forcent à reconnaître que les animaux ont un plus beau poil que l'homme !

✦ De ce temps-ci, les embarras du budget familial barrent bien des fronts maternels. Mais le coût de la vie n'en continue pas moins de monter.

✦ Saviez-vous que nous sommes les plus grands fumeurs du monde occidental. C'est peut-être que nos hivers ne sont pas assez longs !

✦ Les petits détails de la vie quotidienne usent plus nos nerfs que les grosses épreuves, qu'on traverse avec le courage des lions.

✦ L'on dit que les seuls restes de nos tables suffiraient à nourrir une population frugale, dans la plupart des pays d'Europe.

✦ Toute épargne est une dépense différée, mais la nourriture si coûteuse, de nos jours, absorbe toute épargne.

✦ Dans l'ancien temps, le budget domestique était une affaire de famille. Aujourd'hui, il est motif à querelles.

✦ Mieux vaut une bonne prise de bec, que de vivre des mois, ou des années, dans la rancune, avec la gueule de bois.

✦ A présent, il est aussi fatigant de dépenser son argent, que de le gagner. Les voyages en auto si périlleux, se font à la sueur de nos fronts.

✦ La satisfaction de tous nos désirs engendre la société. Or, celle-ci est proche parente, par expérience, de l'écoeurement.

✦ La politique de réduction du crédit est considérablement adoucie aux États-Unis. L'Oncle Sam sait toujours bien faire les choses !

✦ Au prix où se vendent actuellement les nouvelles autos, au Canada, elles vont "coller" longtemps dans les entrepôts.

✦ L'accroissement "systématique" de la migration des races étrangères au pays, finira par annihilier les canadiens-français. Un beau thème de lettre épiscopale...

✦ Si ça continue, il ne sera plus question de vendre de la marchandise, à réduction. Mais de la donner. Commerce vraiment rémunérateur !

✦ La dynamique régente des Filles d'Isabelle (J. B. L.) en est à son dixième mandat. La presse régionale est heureuse de lui décerner une citation d'honneur, très méritée, d'ailleurs.

✦ Le Père Legault, qui s'occupe de théâtre depuis de nombreuses années, vient d'émettre une opinion qui reflète la sagesse : "Quand on a choisi un métier, dit-il, où l'on se présente au jugement du public, c'est le signe d'une grande vulgarité d'esprit que d'accepter l'éloge et de refuser la critique".

✦ Un diamant de \$40,000 vient d'être offert à la princesse Margaret. Les Russes ont de quoi sourire et rallonger leur barbe...



(par Paul-N. Vanasse)

RESTONS PLUS CHEZ-NOUS !

Il nous importe de faire une remarque qui s'impose sur les bulletins de nouvelles de la télévision. Plus que les trois-quarts des bulletins de nouvelles de la soirée sont réservés à des nouvelles mondiales. Il y a pourtant des nouvelles nationales et provinciales qui ont leur importance. On leur accorde, presque dédaigneusement, quelques minutes. Il m'importe peu qu'on donne près de quatre minutes de film sur la tornade du Texas ou de la guerre au Moyen-Orient. Plus de nouvelles locales; les postes de radio en distribuent à chaque heure et qui sont plus à point que les résumés des nouvelles de la journée qui à CBFT sont la répétition du bulletin de nouvelles de 7 heures.

Les autres pays, peuvent peut-être, sembler des pays merveilleux, encore qu'ils soient bien secoués, mais les nouvelles qui concernent notre propre pays, captiveront toujours davantage notre attention.

LA BANQUE PROVINCIALE TOUCHE UN NOUVEAU SOMMET.

L'année 1957 se révèle avantageuse pour la Banque Provinciale du Canada, la première cet automne à faire connaître au public son bilan. En effet, cette institution financière a réussi à porter son actif et ses bénéfices à un nouveau sommet dans son histoire.

Les actionnaires profitent de cette amélioration en touchant \$1.60 par action au lieu de \$1.42 l'an dernier. Le dividende spécial est également plus élevé. Les administrateurs ont inscrit la somme d'un million de dollars à la réserve de prévoyance. En conséquence, celle-ci s'établit maintenant au respectable montant de cinq millions.

Au cours de l'année, la Banque Provinciale a pris une ampleur plus grande et elle a étendu ses rapports avec le public. Elle a amélioré plusieurs succursales et en a même construit de nouvelles. Elle a accru ses engagements envers ses clients de quelque cinq cent mille dollars. En outre, son actif réalisable à court terme est de plus de cent soixante-cinq millions. Le total des prêts a poursuivi sa marche ascendante. Souhaitons que Louiseville récolte sa part de manne, dans ce succès remarquable.



LA VÉRITÉ SUR LE DIAMANT

Voici par ordre d'importance, les quatre facteurs qui affectent la beauté, la qualité, et le prix d'un diamant.

COULEUR ★ PURETÉ ★ TAILLE ★ PESANTEUR

- | | |
|-----------------|----------------------|
| COULEURS | PURETÉ |
| 1— Bleu blanc | 1— Pure |
| 2— Blanc choisi | 2— T.T.L. inclusions |
| 3— Blanc | 3— T.L. inclusions |
| 4— Blanc teinté | 4— L. inclusions |
| 5— Teinté | 5— Piqué léger |
| 6— Teinté jaune | 6— Piqué |
| 7— Jaune | 7— Très piqué |

Nous nous ferons un plaisir d'étudier avec vous les autres facteurs
TAILLE ET PESANTEUR

Cet exposé sur le diamant est conforme avec l'enseignement
DE L'INSTITUT GEMMOLOGIQUE D'AMÉRIQUE

N'allez donc pas acheter ces BIJOUX IMPORTANTS du premier venu qui ne vous offre aucune garantie. CONSULTEZ UN MAÎTRE HORLOGER BIJOUTIER.

ACHÉTEZ AVEC CONFIANCE CHEZ

Geo.-A. Giguère, m.h.b.

Bijoutier — Horloger — Diamantaire

60 ST-LAURENT

LOUISEVILLE

Pour prévenir
la GRIPPE
ASIATIQUE
ou pas

CONSULTEZ VOTRE MÉDECIN D'ABORD ET VOS
PRESCRIPTIONS SERONT REMPLIES AVEC SOIN

à
La Pharmacie Louiseville

Fernand Globensky, B.Ph., L.Ph., propriétaire

47 St-Laurent — Tél. CA 8-2770 — Louiseville

Tenez-vous en
forme en prenant
de bonnes
vitamines qui vous
donneront de la
résistance

ST-BARTHÉLEMY EN ACTIVITÉ

NOTES SUR ST-BARTHÉLEMY,
NUMÉRO 135 : —

L'éducation au temps de Monsieur
Clermont, 8e curé (1928-1943)
LE COUVENT

L'incendie du Couvent posait un
lourd problème. Les Religieuses
perdaient un immeuble évalué à
\$90,000. Leurs assurances n'attei-
gnaient pas \$10,000. Les dix-neuf
vingtième du mobilier n'existaient
plus. Le feu avait complètement
détruit l'atelier des Arts domesti-
ques. Plus de métiers, d'accessoi-
res, de marchandises, de maté-
riel, d'armoires et de comptoirs.
Les Soeurs manquaient de linge ;
la plupart des élèves se trouvaient
sans livres... Que faire?... Re-
construire ?

Vu la situation précaire, la com-
munauté ne pouvait endosser une
reconstruction.

Partir ? Monsieur le curé s'y
opposait. Il comprenait les avan-
tages d'une communauté dans sa
paroisse. Il calculait le bien ac-
compli par les Religieuses à St-
Barthélemy. Il eut trouvé criminel
de lâcher volontairement prise sur
un semblable trésor. Il voulut pré-
venir toute solution de continuité
entre le passé et l'avenir en se hâ-
tant d'organiser les classes.

Il se vendra plus de
Dodge '58 que de n'im-
porte quelle autre marque
dans le comté de
Maskinongé.

**Clément &
Frère Ltée**

DODGE — DE SOTO

Téléphones :
Ca. 8-2701 et CA. 8-2702
LOUISEVILLE, P. Q.

Rapidité quasi fabuleuse ! Cela
rappelle les campagnes de César
en Gaule. Cinq jours après le feu,
les cours se donnent aux petites de
première année au magasin de
Dame Olivier Dumontier. Les élè-
ves de 6e et de 7e trouvent place
dans la salle du haut ; on met les
4e et 5e au second étage. Les 8e,
9e, 10e et 11e occupent le rez-de-
chaussée sauf une division qui re-
joindra les autres en mai prochain.
En attendant, la sacristie et la
salle paroissiale se transforment
en classes : les petites de l'école
paroissiale se rendant à ce dernier
local. La Commission scolaire en-
gage quatre religieuses au prix de
\$350 chacune et le curé paie le
salaire de la maîtresse d'enseigne-
ment ménager. Le Pensionnat se
trouva donc bientôt dans une seu-
le maison : "Ce qui favorise l'es-
prit de famille, la discipline, les
réunions de catéchisme et la lec-
ture des notes". (Annales)

Du fond de son hangar, M. le
curé avait exhumé vingt-deux
vieilles tables qui servirent aux
élèves. L'École d'Agriculture mit
à leur disposition de nombreux pu-
pitres.

L'enseignement de la musique
se réorganisa chez Mile Lucia Syl-
vestre. Sept familles prêtèrent cha-
cune un piano. Le nouveau local
en accepte six et le dernier s'ins-
talla dans la maison de Dame Du-
montier.

Les Soeurs n'avaient pas enco-
re de logement. Elles acceptèrent
avec reconnaissance d'occuper
temporairement la spacieuse mai-
son de Dame Hubert Globensky,
au Grand St-Jacques. Des amies
dévouées firent un rand ménage
dans la bâtisse inhabité depuis
deux ans. L'on disposa tout de fa-
çon à recevoir dignement les nou-
velles locataires.

Un courant de générosité se ré-
pandit dans la paroisse. Les dons
affluèrent. Le Dr Comtois et Mile
Rosanna Morand donnèrent cha-
cun \$100. Quelques maisons d'é-
ducation envoyèrent des livres aux

élèves ; des familles prêtèrent trois
métiers avec accessoires ; M. Jo-
seph Sylvestre commença à en
construire un à l'intention des
Arts domestiques ; Adélaré Mi-
chaud met gratuitement à la dis-
position des mêmes Arts domesti-
ques sa maison de briques qui a-
voisine celle des Soeurs et il con-
sacre \$300, à l'entretien de la
lampe du sanctuaire. Urgel Sylves-
tre et son fils amassent \$125 qui
paieront un service de vaisselle.
Dame Globensky laisse de bons
meubles à l'usage du Couvent. Da-
me Damien Mercure, Edmond Bris-
sette et l'École d'Agriculture pré-
tent lits et chiffonniers. M. Joseph
Mercure obtient des linoléums et
M. H. St-Yves fournit une batte-
rie de cuisine. M. Prosper Lafor-
tune, prêtre, offre un calice vrai-
ment magnifique qu'il avait reçu
de son grand oncle, le curé Joseph
Lévesque. Dame Olivier Dumont-
ier donne à la chapelle un beau
chemin de Croix d'une valeur de
\$130. Le Dr Landry offre les ri-
ches statues de la Sainte Vierge et
de saint Joseph et M. Jean Roy,
un crucifix en vieil argent sur bois
incrusté de fils d'argent. M. Ar-
mand Boucher mit à la disposition
des Religieuses une grande voiture
fermée et M. Hyacinthe Sylves-
tre, un cheval, afin de les conduire
chaque jour sur la Côte et de les
en ramener. Des caisses de conser-
ves, de légumes, de viande, du bois
de chauffage arrivèrent au Cou-
vent. Monsieur le curé leur remit
la quête du 19 février et la tom-
bola du 20 leur rapporta \$400.

La population aimait les Reli-
gieuses et leur démontrait son at-
tachement.

Les Soeurs entrèrent dans la
maison du Grand St-Jacques, le 8
mars, avec le Saint Sacrement.

dans le salon qui sert de chapelle.
"Que de force pour nos pauvres
âmes de posséder le Bon Dieu sous
notre toit pendant ces jours d'é-
preuve ; quelle consolation sur-
tout d'assister à l'acte le plus su-
blime de notre foi, la sainte messe,
et de posséder la présence réelle.
Merci, cher Bon Maître ! Après
Dieu, nous devons une éternelle re-
connaissance à celui qui a été l'â-
me et le promoteur de tant de gé-
nérosité, M. le curé Clermont. Ap-
rès avoir hébergé, trois semaines
durant, douze Soeurs et plus, dans
son presbytère, il vient, tous les
jours à notre maison du Grand St-
Jacques. Il veut être au courant de
tous nos besoins... Sur lui re-
tombe, en grande partie la ques-
tion très épineuse de la recon-
struction du Couvent". (Annales)
(à suivre)

L.-P. L.

DE CI, DE ÇA...

MERCI ! Les Dames Fermières

de la paroisse remercient bien sin-
cèrement toutes les personnes qui
ont assisté à leur soirée du 26 no-
vembre à l'École Dusablé, ainsi
que toutes celles qui ont offert des
prix à cette occasion. Une partie
des recettes a servi à la belle œu-
vre des Loisirs des jeunes. Il n'y
a rien comme une maman pour
bien comprendre qu'il faut faire

(suite à la page 15)

RENÉ SAVOIE

ASSURANCES

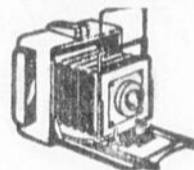
Vie — Vol — Feu — Auto

Responsabilités patronale
et publique

Tél. : CA. 8-2755

272, Boulevard Ouest
LOUISEVILLE, P. Q.

**PHOTOS DE
MARIAGE**



Développement de films, double grandeur — service de
24 heures. — Vente de films, caméras de toutes
sortes et accessoires.

ARMAND LAPOINTE

PHOTOGRAPHE

Tél. : CA. 8-4592 — Rés. : CA. 8-4200

26, St-Jacques Louiseville

Faites vos réservations dès maintenant

LE PÈRE NOËL DIT :

SOYEZ PRATIQUES, DONNEZ DES
CHAUSSURES COMME CADEAUX



Choisissez ce qu'il vous faut dès maintenant.
Profitez de notre grand choix.

POUR PAPA OU LE GRAND FRERE

une paire de souliers dans les marques les plus réputées telles
que SLATER, TEBBUT, etc. Pantoufles doublées en mouton
ou une belle paire de bottes de mouton.

LA MAMAN

apprécierait sûrement des souliers, Slater, White Cross, une
bourse ou une valise, pantoufles doublées en mouton.

Malgré la hausse sur le caoutchouc, La Maison G. R.
Chrétien de Louiseville est la seule à vous fournir ces
produits au même prix que l'an dernier.



Ajustement parfait à l'aide
de l'appareil RAYONS-X

Choix des plus complet de
COUVRE-CHAUSSURES pour
Hommes — Femmes — Enfants

AVANT DE FAIRE VOTRE CHOIX, VENEZ NOUS VOIR ET
VOUS SEREZ CONVAINCUS QUE NOS PRIX
DEFIENT TOUTE COMPETITION.

G. R. CHRÉTIEN CHAUSSURES

Le seul spécialiste en ajustement de la région
(Diplômé des plus grandes écoles de chaussures)

74 ST-LAURENT — TEL. : CA. 8-2883 — LOUISEVILLE

CONFIEZ VOS PROBLEMES E NELECTRICITE A



J.-OSCAR PAQUET Eng.

A. Denis Paquet, secrétaire-gérant

5 ELECTRICIENS
D'EXPERIENCE
A VOTRE SERVICE

Donc, pour vos troubles d'électricité, n'hésitez pas,
SIGNALER CA. 8-2738, LOUISEVILLE et vous
obtiendrez un service des plus rapide.

8 RUE ST-AIME

LOUISEVILLE

Le Carnet Social

NAISSANCES : —

Le 25 octobre, à M. et Mme Guy Rabouin (Jacqueline Pichette) est née une fille baptisée le 23 novembre sous les noms de Marie, Paule, Renée, Parrain et marraine : M. et Mme Iréné Rabouin, grands-parents de l'enfant.

Le 24 octobre, à M. et Mme Robert Hébert (Réjeanne Masson) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, Yvette, Line, Manon. Parrain et marraine : M. et Mme Fernand Bourassa, oncle et tante de l'enfant.

Le 19 novembre, à M. et Mme Hervé Noël (Claire Carpentier) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, Gisèle, Ginette Parrain et marraine : M. et Mme Ronald Vallières, oncle et tante de l'enfant.

Le 16 novembre, à M. et Mme Philippe Bérard (Andrée Gauthier) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, Elmira, Sylvie. Parrain et marraine : M. et Mme Wellie Gauthier, grands-parents de l'enfant.

Le 13 novembre, à M. et Mme Aurèle Dessurault (Jacqueline Lahaie) est né un fils baptisé le 24 novembre sous les noms de Joseph, Alphonse, Sylvain, Luc. Parrain et marraine : M. et Mme Alphonse Dessurault, grands-parents de l'enfant.

Le 16 novembre, à M. et Mme Marcel Manègre (Marie-Paule Gravel) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, Lucienne, Claire Parrain et marraine : M. et Mme Robert Lemire, oncle et tante de l'enfant. Porteuse:

Mlle Raymonde Gravel, tante de l'enfant.

Le 17 novembre, à M. et Mme Lucien Thisdale (Yolande Elliott) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, Bertha, Yolande. Parrain et marraine : M. et Mme Albert Elliott, grands-parents de l'enfant.

DECES : —

Le 25 novembre avait lieu à Louiseville l'inhumation de M. Louis Frédéric Sansfaçon, décédé à Montréal le 22 novembre, à l'âge de 82 ans.

Le 26 novembre avaient lieu les funérailles de M. Antonio Charest époux de Anna Racine, décédé le 22 novembre dernier à l'âge de 54 ans. La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Georges Marion.

Le 26 novembre avait lieu à Louiseville dans le cimetière paroissial l'inhumation de Ada Voisard, épouse de feu Arthur Savoie, décédée à Montréal le 23 novembre à l'âge de 93 ans.

GRATIFICATIONS : —

La Révérende Soeur Louise-Dolorèse, religieuse de la Providence à Joliette, qui enseignait l'an dernier à l'École Tessier de Louiseville, ainsi que Mme Lucien Ricard, institutrice à l'École Tessier, viennent de recevoir chacune une prime de \$20 pour succès dans l'enseignement, du département de l'Instruction Publique, par l'entremise de l'Inspecteur Bertrand Lessard.

Mlle Lise Gravel, institutrice à l'école No 10 de Louiseville vient de recevoir du Département de l'Instruction Publique une gratification de \$20 pour ses succès remarquables dans l'enseignement. A cela, s'ajoutait les félicitations et les meilleurs vœux de succès de l'Inspecteur M. Bertrand Lessard. Nos félicitations!

VOEUX DE PROMPT RETABLISSEMENT : —

A Mme Corinne Gagné, épouse du Directeur de l'Écho, M. Ernest Gagné, récemment hospitalisée à l'Institut Lavoisier de Montréal pour un check-up général.

DEPLACEMENTS : —

M. et Mme Paul Dubois des Trois-Rivières en visite chez M. et Mme Ulric Giguère, dimanche dernier.

M. Lucien St-Louis ainsi que M. Donat St-Louis à Montréal dernièrement.

M. et Mme Marcel Grenier et leur fillette de Shawinigan à Louiseville chez leurs parents dimanche soir dernier.



TRIBUNE MUNICIPALE

(Lundi le 25 novembre)

La Ville de Louiseville a acheté un appareil de chlorination en vue d'utiliser comme eau potable l'eau d'un certain ruisseau près de Fontarabie (Sainte-Ursule).

M. P. A. Gravel, président de la Garde paroissiale a demandé aux autorités civiles si elles consentaient, pour une certaine période de temps, à leur prêter pour fin de réunion la salle située au-dessus de la caserne de la police, en attendant que leur local soit prêt au

sous-sol de l'église paroissiale.

La maison de feu Xavier Duhaim a définitivement été acquise par la ville ; cette résidence était située coins Ste-Dorothée et St-Louis. La maison a été vendue avec condition immédiate: déblayer terrain.

La Ville a voté un montant de \$100.00 sur demande écrite de M. C. N. Dorion, en charge des souscriptions extérieures dans la campagne de souscription de l'Hôpital Sainte-Justine.

Galerie des Compagnons

Nous avons le plaisir d'annoncer à la population que nous avons reçu les copies de notre pièce et que dès cette semaine, nous commencerons le travail. Encore une fois, le titre de la pièce pour cette année est : LE DOMAINE INTERDIT. Cette semaine, nous voulons rendre à César ce qui appartient à César, et nous en profitons pour remercier grandement M. Benoit Lafontaine pour les grands

MM. Paul Picotte et Rosaire Lafrenière à Montréal, dimanche soir dernier.

M. et Mme Bernard Dupuis de Trois-Rivières dans leur famille à Louiseville, dimanche dernier.

Me Paul-N. Vanasse recevait, samedi soir, la visite de plusieurs anciens confrères du Séminaire de Trois-Rivières

ANNIVERSAIRE : —

Bonne fête à Mlle Carmen Genest qui célèbre dernièrement son anniversaire de naissance de la part de ses amis de Louiseville.

services qu'il n'a pas hésité à nous rendre depuis que les Compagnons existent. Il a toujours travaillé dans l'ombre en tout et partout, et il ne manquait pas de nous aider pour la distribution des jouets. Encore une fois merci Benoit, et nous réitérons notre invitation de venir rencontrer les nouveaux acteurs pour cette année.

Pour les enfants pauvres

A date, nous avons reçu bons jouets. Nous commençons notre comité d'appels téléphoniques qui consiste à vous renouveler la mémoire pour l'achat d'un jouet pour les enfants pauvres. Ne nous refusez pas. Donnez ce que vous voudrez, mais donnez. Le peu que vous faites est beaucoup pour les infortunés car le jour de l'AN au matin vous pouvez penser qu'eux aussi ont un peu de joie dans leur foyer.

A la semaine prochaine
Lord Desaulniers
Agent d'affaires

Mme Jos. A. Baribeau
CORSETIERE
NU-BONE diplômée
4 NOTRE-DAME LOUISEVILLE
Tél. CA. 8-2166 Rés. d'été : CA. 8-2860

VOYEZ
L'ÉTONNANTE ET NOUVELLE
BERNINA

la machine à coudre la plus complètement automatique du monde

elle coud droit, ou en zig-zag et elle brode absolument automatiquement.

- * Bras libre, long et mince pour les raccommodages et les reprises.
- * Contrôle automatique de la tension du fil.
- * Coud à deux ou trois aiguilles
- * Garantie pour la vie

BERNINA
Modèles à partir de
\$109.00

Appelez votre distributeur MECCHI-BERNINA et demandez une démonstration à domicile

COUPON DE VALEUR

Découpez ce coupon, il vous donnera droit à un rabais de \$25.00 sur l'achat d'une machine à coudre, modèle console.

Profitez de cette offre pour vous procurer la vôtre.

TEMPS LIMITE

LA MAISON LOUIS JOURDAIN
Meubles, Tapis, Prélart, Appareils électriques.
106 St-Laurent Tél. CA. 8-4714 Louiseville

SOLUTION
CARDA

FOIE-REINS-VESSIE-DIGESTION
SATISFACTION, DEPUIS AU DELÀ
D'UN QUART DE SIÈCLE
Dans toutes les pharmacies.

Mme Lord Desaulniers
Corsetière diplômée "SPENCER"
Supports médicaux
24 St-Laurent Louiseville
Tél. : CA. 8-2560
(En haut du Bureau de Poste)

BONNE NOUVELLE!

POUR VOUS QUI PROJETEZ
L'ACHAT D'UNE NOUVELLE VOITURE.

NE MANQUEZ PAS DE
VENIR VOIR
LES NOUVELLES

Météor et Mercury
★ 1958 ★

ACTUELLEMENT EN MONTRE A NOTRE GARAGE

VEILLET AUTOMOBILES ENRG.

VENDEUR : METEOR — MERCURY — LINCOLN

Boul. Est — Tél. : CA. 8-2835 — LOUISEVILLE

**Portons nos jouets et friandises au Restaurant "CHEZ LORD"
Aidons les Compagnons à faire des heureux!**

Journées d'étude de la Société Canadienne du Cancer tenues à Montréal, les 6 et 7 novembre

Tous les coins de la Province étaient représentés à ces journées d'étude et elles suscitèrent un très vif intérêt chez toutes les bénévoles qui y assistaient. Les séances d'études étaient suivies de forum, ce qui permettait à chacune d'exprimer son opinion sur les meilleurs moyens à prendre pour aider ceux qui souffrent de cette terrible maladie.

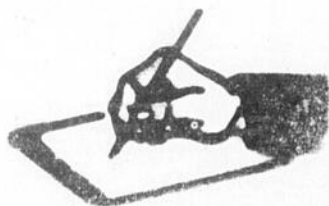
La section de Louiseville avait délégué à ces journées d'étude, la présidente et la vice-présidente du comité du Bien-être, Mesdames A. Lide Laurent et Napolon de Lamirand. La présidente de la section, madame R. Latourelle et la publiciste, Madame Alexandre Béland les accompagnaient. C'est un message d'espoir que ces dames ont à transmettre, car grâce à la générosité du public lors de la campagne de souscription en avril dernier, la Société a pu faire de larges dons à l'Institut de recherches contre le cancer et les savants travaillent sans relâche à trouver les moyens de vaincre cette terrible maladie. De plus, la souscription a permis la distribution de 1.244.604 pièces à pansement et ceci gratuitement aux malades qui en ont fait la demande. Ici nous

tenons à rappeler aux médecins de la région qu'ils peuvent obtenir ce service gratuit pour leurs patients en s'adressant à la section de Louiseville. Nous prions aussi messieurs les Curés de prendre note de ce service.

Ces journées d'étude se termineront par la visite de l'Institut de Cancer de l'hôpital Notre-Dame où le Docteur L. P. Simard fit visiter aux délégués les laboratoires de Recherches et leur expliqua le fonctionnement des instruments qui servent à dépister et à traiter le cancer. Il est prouvé que 50% des cas peuvent être guéris, si les patients consultent un médecin compétent au début de la maladie. La Société Canadienne de Cancer est essentiellement une organisation de volontaires. C'est donc par un effort concerté de chaque membre de notre section que nous aideront à sauver les 50% qui meurent par ignorance bien souvent. La section de Louiseville est très reconnaissante de l'appui qui lui a été accordé dans le passé et compte qu'il sera garant de l'avenir, car il y a encore beaucoup à faire.

Madame Alex. Béland.
Publiciste de la section.

Lettre du Docteur



L'âme inquiète du malade

Dans une analyse particulièrement intéressante, mettant en lumière la faille qui se creuse entre la conception que le malade peut avoir de sa propre maladie et la conception que s'en forme le médecin, Roger Amsler montre qu'une telle situation est la source d'inquiétude chez le malade. Alors que le médecin espère avoir créé une ambiance interpersonnelle favorable au dialogue, dans la confiance, la persuasion et l'autorité, soudain se manifeste une sourde résistance informulée, une sorte d'hostilité latente : "L'âme inquiète du malade vient de se replier sur elle-même pour des raisons souvent mystérieuses".

L'auteur dégage les caractéristiques de ce qu'il appelle l'âme collective des malades, caractéristiques déterminées par les circonstances sociales, économiques et publicitaires. En effet, une information plus ou moins valable, lancée par des moyens massifs de diffusion : presse, radio, cinéma, télévision et cachant parfois une publicité bien organisée, alimente la curiosité non seulement des malades, mais aussi de la grande foule pour le sensationnel, les divers modes de guérison miraculeuse ou les révélations médico-chirurgicales. Par cette fausse documentation

médicale qui lui est apportée, l'individu est rarement pris au dépourvu lorsqu'il est atteint par la maladie. Et, lorsqu'il aura lui-même posé le diagnostic : "C'est mon foie, docteur !" le médecin aura une grande peine à faire admettre son point de vue, sans compter qu'un doute pourra subsister dans l'esprit du malade".

D'autres facteurs entrent en jeu qui vont alimenter l'inquiétude : l'éducation mutuelle des malades qui se pratique de façon intense, un mot en apparence insignifiant, une question qui crée la défiance, le fait aussi de passer entre les mains de plusieurs médecins, etc., etc.

"Cette incompréhension, ajoute le docteur Amsler, il faut éviter à tout prix qu'elle se glisse progressivement entre le malade et son médecin. Et c'est pourquoi il faudra savoir avec complaisance et intérêt apparent écouter ces justifications qui satisfont chaleureusement le malade et qui lui donnent une haute idée de sa subtilité, de la vôtre et aussi de la complexité de "son cas". Doucement il sera possible d'introduire dans le tableau des lignes nouvelles, d'en remanier judicieusement les perspectives, suivant des conceptions médicales plus orthodoxes".



Servez
Seagram
en toute confiance

Seagram's Crown Royal
Seagram's V.O. Seagram's "83"
Seagram's Golden Gin

Louis Jourdain

Vous offre ces valeurs insurpassables — Spéciaux de novembre à
PRIX DE GRANDE ÉCONOMIE

★ GRATIS — GRATIS — GRATIS ★



Cette magnifique

POUPÉE

d'une valeur de

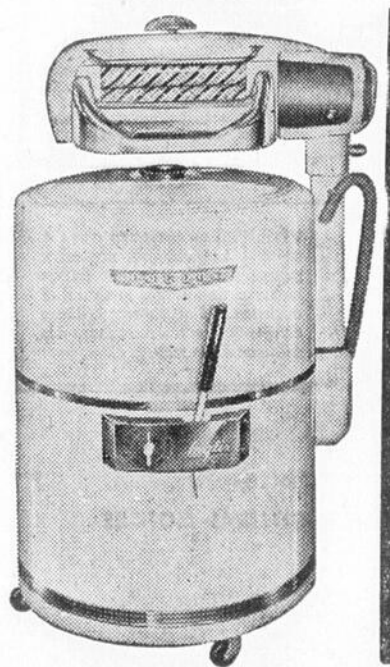
\$16.99

22 pouces hauteur
tout caoutchouc
cheveux naturels,
etc., et un set à thé
de 2 couverts 11
morceaux . . .

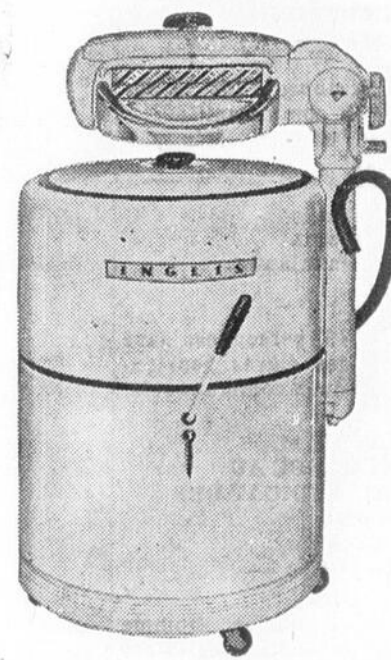
TOUT CECI GRATUITEMENT AVEC L'ACHAT D'UNE
MAGNIFIQUE LESSIVEUSE

INGLIS

● ROBUSTES ● ÉLÉGANTES ● AVANTAGEUSES
"STERLING" "CUSTOM"



La meilleure machine semi-automatique que vous puissiez acheter. Minuterie automatique — Réglez c'est tout. — Essoreuse Chamberlain et tous les autres avantages INGLIS.



Conception ultra-moderne . . . Longue durée . . . Fonctionnement souple et aisé . . . Grande capacité de 9 livres . . . Le mécanisme "Hercules" garanti pour 5 ans par INGLIS.

Allocation généreuse d'échange **\$35.00**
sur votre vieille lessiveuse peu importe l'état

Louis Jourdain

Meubles • Tapis • Prélart • Accessoires électriques • T.V.

106 St-Laurent Tél.: CA. 8-4714 Louiseville

Ouvert tous les soirs sur appointment — Autos à votre disposition.

**Le Courrier
d'Yamachiche**

**BEL HOMMAGE RENDU À
MME PAUL BLAIS : —**

Mardi, le 19 du courant, avaient lieu à 10 heures a.m. à notre chapelle temporaire, les imposantes funérailles de Dame Lucienne Lamy, épouse de M. Paul Blais. La levée du corps fut faite par Monsieur le curé Ernest Jacob qui chanta également le service, assisté des abbés J.-A. Degrandmont, aumônier à l'Hospice Ste-Anne et M. le vicaire L. Dubois, comme diacre et sous-diacre. Une messe des morts harmonisée était très bien rendue par notre chorale locale. Mlle S. Villemure touchait l'orgue. M. Omer St-Louis dirigeait les funérailles. Madame Lamy était de la bonne mort et du Chemin de la croix. Nos sympathies à la famille.

LA STE-CATHERINE : —

Vendredi, le 29 du courant, les membres Lacordaire et Jeanne d'Arc d'Yamachiche se réuniront chez M. Léo Chainé du rang de la Grande-Rivière-Sud pour fêter la Ste-Catherine. Cette réunion sera présidée par Monsieur le curé, aumônier du Cercle No 121. Tous nos membres sont cordialement invités à cette soirée. M. le secrétaire fait connaître aux membres que le mois de décembre est tout désigné pour s'acquitter des contributions pour l'année 1958... c'est le même montant que par les années dernières savoir : \$2 pour les Lacordaire et \$1.50 pour les Jeanne d'Arc... à l'exception que les 4e, ou 5e, etc., membres cessent de profiter du bonus accordé les années antérieures. Ces derniers ont profité de cette aubaine depuis 1941... Par une décision des autorités... avec 1958, ils devront payer le montant exigé par le Cercle Diocésain des Trois-Rivières et ce, pour tous les membres du diocèse.

**RECENSEMENT POUR
L'ANNÉE 1957 : —**

Au mois d'octobre 1957 le recensement se lit comme suit :
La paroisse est desservie par
3 prêtres
8 Religieuses
18 Religieuses
1960 communiant
385 non communiant
509 familles

En tout 2345 personnes, sans tenir compte des élèves pensionnaires dans les deux communautés.

**NOMINATION DE M.
LUCIEN LACHANCE AU
BUREAU DU SYNDICAT DES
ÉLEVEURS DE
"CHINCHILLAS"
DE LA MAURICIE : —**

M. Lucien Lachance, homme d'affaires de Trois-Rivières, vient d'être nommé directeur du Syndicat coopératif des Eleveurs de Chinchillas de la Mauricie, lors d'une réunion du bureau de direction de ce syndicat. Monsieur Lachance a été nommé en remplacement de M. Bernard Pellerin, directeur démissionnaire; ce dernier ayant quitté Yamachiche pour aller s'établir à Ville Jacques-Cartier. Les directeurs se sont dits heureux du choix du nouveau directeur qui saura mettre au profit du Syndicat son expérience dans le domaine des affaires.

**EN ROUTE POUR
MONTREAL,
ne manquez pas d'arrêter à
L'HOTEL JUNEAU
LAVALTRIE, Qué.
Viateur Juneau, prop.
Un chaleureux accueil
vous y attend !**

St-Paulin

NAISSANCE : —

Le 23 novembre est née Marie, Emilienne, Danielle, enfant de M. et Mme André Baribeau (Suzanne Bergeron). Parrain et marraine : M. et Mme Marcel Baribeau, grands-parents de l'enfant.

VA ET VIENT : —

M. et Mme Arthur Picard aux Etats-Unis pour les funérailles d'un parent.

M. et Mme Raymond Milot et leurs enfants de Montréal en fin de semaine chez M. et Mme J.-E. Milot.

M. et Mme Armand Elliott et leur fille Lise de Shawinigan en

promenade chez leurs parents. M. et Mme Fernand Guimond et leurs deux enfants à Shawinigan dernièrement.

SOUHAITS : —

Un prompt rétablissement à MM. Réal et Bernardin Plourde, actuellement à l'Hôpital St-Luc de Montréal.

Bonne fête et longue vie à Mme Jim Elliott qui a célébré son 84e anniversaire de naissance le 25 novembre, de la part de tous ses petits-enfants.

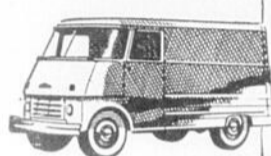
Radio-Canada exploite avec l'appui des stations privées, cinq réseaux nationaux de radio-télévision. Ces deux réseaux de langue française et trois réseaux de langue anglaise ont coûté, l'an dernier, environ \$40,000,000 provenant de fonds publics.

Il lui faudrait un téléphone SUPPLÉMENTAIRE dans sa cuisine!

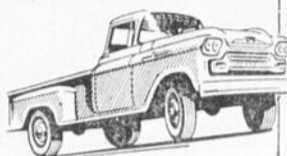


ET VOUS? Pour commander le vôtre, téléphonez à notre bureau d'affaires.

CAMIONS CHEVROLET 1958



Nouvelles carrosseries à commandes avancées! Trois nouveaux fourgons à marchepied sont prêts à effectuer les livraisons à domicile avec le maximum d'économie et le minimum d'effort! Les nouvelles carrosseries de construction Chevrolet (8, 10 et 12 pieds de long) accommodent les plus lourdes charges.

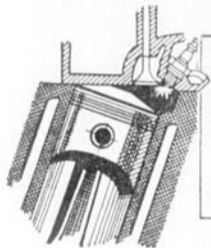


Agilité de la traction aux 4 roues! Ils passent PARTOUT, sur tous terrains — dans la boue, les endroits inondés et les côtes raides! Avec une traction double de celle des véhicules à traction sur 2 roues, vous passerez là où les autres s'enlisent!

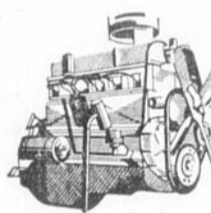
PLUS D'ALLANT!



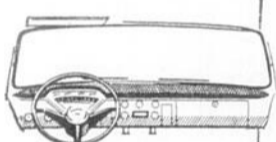
Nouveaux tracteurs poids moyens! Les nouveaux modèles châssis et cabines des séries 50 et 60 Chevrolet présentent une capacité supérieure à tout autre modèle de la même catégorie. La cabine surbaissée avec une longueur de 72" de la cabine à l'essieu permet une répartition idéale de la charge.



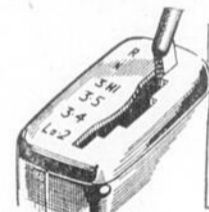
Une révolution dans le dessin des V8! Chevrolet innove avec un nouveau genre de moteur pour camions poids lourds! C'est le Workmaster V8 de 230 CV dont la nouvelle culasse conique fournit une plus grande force de traction avec le maximum d'économie dans les séries 90 à cabine avancée, 100 et W100!



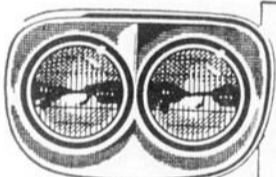
Nouveauté dans tous les moteurs! Vous obtenez une plus grande puissance utilisable, une nouvelle économie et de nouveaux avantages avec les nouveaux moteurs "durs à la tâche" 1958... du Thriftmaster 6 de 145 CV des séries 30 et 40, aux gros V8 des poids lourds!



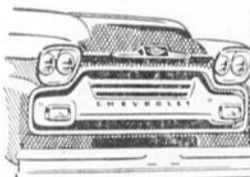
Nouvelle commodité pour le chauffeur! Tout est pratique dans une cabine Chevrolet 1958! Les commandes sont à la portée de la main, l'accélérateur est mieux placé pour faciliter la conduite et le nouveau volant de 20" réduit l'effort de manœuvre des poids lourds!



Powermatic améliorée! L'extraordinaire Powermatic Chevrolet — facultative dans les poids lourds, est plus efficace que jamais avec son nouveau régime Lo. 2. Cette nouvelle position garantit une performance supérieure et une plus grande économie dans les villes.



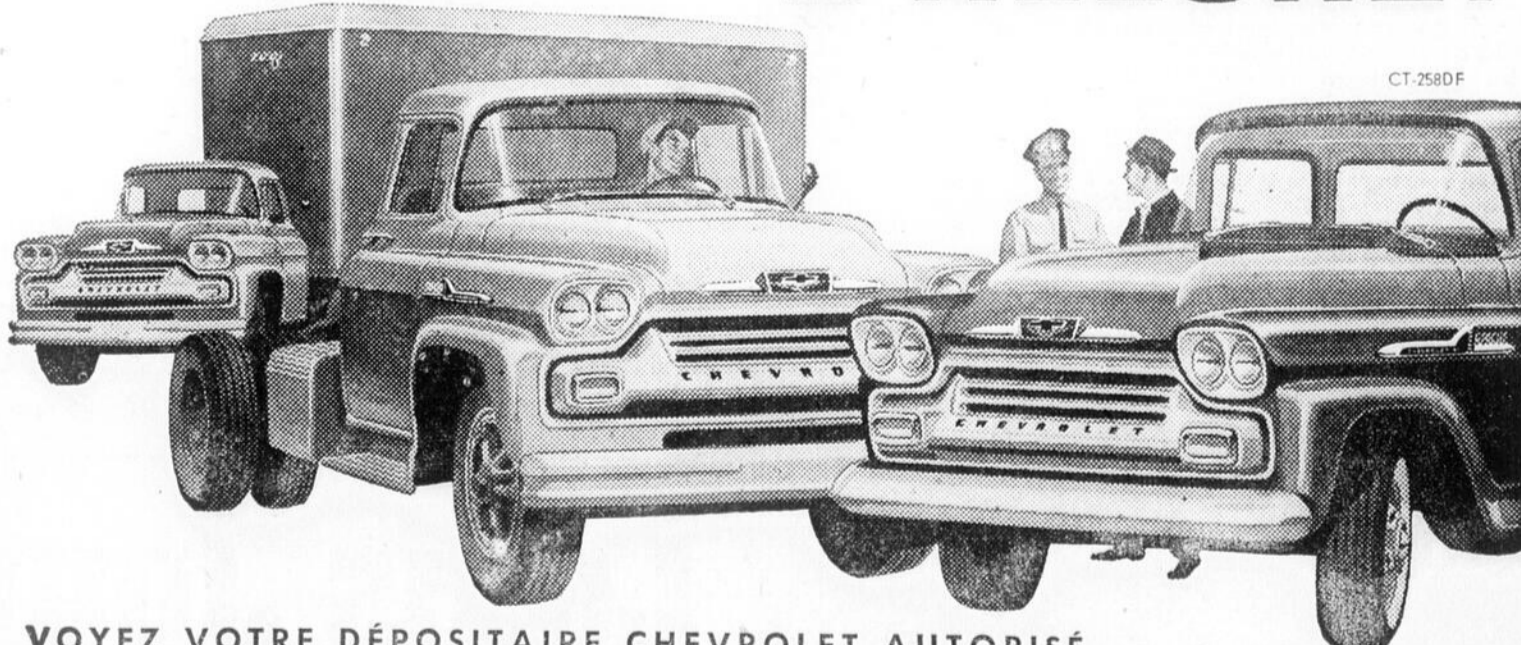
Visibilité supérieure avec 4 phares! Les élégants nouveaux phares jumelés éclairent mieux la route, améliorant la visibilité nocturne. Ils accentuent la ligne élancée qui caractérise l'avant des camions Chevrolet.



Nouveau style, nouvelle élégance! Ce sont les plus beaux camions Chevrolet jamais construits, avec le poitrail puissant des bêtes de race. Le nouveau style se remarque d'abord dans la grille étincelante, la nouvelle ligne du capot et des ailes, les nouveaux coloris, les nouveaux intérieurs!

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

PLUS D'ALLURE!



VOYEZ VOTRE DÉPOSITAIRE CHEVROLET AUTORISÉ

J. C. Baril Automobiles

274 Boulevard Ouest Tél. CA 8-2759 — CA 8-2750

LOUISEVILLE

NOUVELLES DE ST-JUSTIN

DECES DE MME FERDINAND LAFRENIERE —

A St-Justin, dimanche dernier, est décédée à l'âge de 82 ans, Mme Ferdinand Lafrenière, née Livina Lavoie.

La défunte qui était la mère de M. Lucien Lafrenière, trésorier des Chevaliers de Colomb, laisse aussi dans le deuil un frère : M. Joseph Lavoie de St-Justin ; deux sœurs : Mme Louis L'Heureux (Edouardina) de Val d'Or et Mme Maxime Gélinas (Oliva) de Laprairie.

Les funérailles, sous la direction de la Maison Hector Deshaies, eurent lieu mardi dernier.

Nos condoléances à la famille !

GRATIFICATION —

Mlle Simone Clément, institutrice au couvent de St-Justin, vient de recevoir du Département de l'Instruction Publique, par l'entremise de M. l'inspecteur W. Gagné, une prime de \$20,00 pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations !

NOUVEAU PUIS —

Afin d'être en mesure de laver plus d'autos, le garage Bellemare vient de se faire aménager un puits où l'eau est très abondante nous dit-on.

ARMAND LAVALLEE
Représentant
Crédit Interprovincial, Limitée
Valeurs de Placement
ST-DIDACE, Cté Maskinongé, QUÉ.
Tél. : 604-113

RÉSERVEZ VOTRE
DINDE
pour les fêtes chez
Mme Jeannot Pailé
Tél. CA. 8-2083 St-Léon
N.B. — Vous la recevrez bien préparée pour la cuisson.

A L'HOPITAL —

Depuis plus d'une semaine, Mme Ernest Gagné séjourne dans un hôpital de la Métropole où elle est sous observation.

LIGUEURS —

Dimanche après la grand'messe réunion mensuelle des membres de la Ligue du S.-C.

NAISSANCES —

Le 13, à M. et Mme Charles Boivin (Denise Lamy), un fils, baptisé le 24 sous les noms de Joseph, Pierre, Dany, Parrain et marraine, M. et Mme Denis Lefebvre (Eva Boivin), de Louiseville, oncle et tante de l'enfant.

GRAND'MESSES

Le 25, à M. et Mme Yvon Gagnon (Georgette Alarie), un fils baptisé le même jour sous les noms de Joseph, Germain, Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Germain Lebeau (Lucie Alarie) de St-Barthélemy, oncle et tante de l'enfant.

Semaine du 1er décembre —

LUNDI pour les défunts de la famille Joseph Masson.

MARDI pour les associés de la Propagation de la Foi.

MERCREDI par Armand Vallrand, pour les défunts de la famille.

JEUDI pour Henri Anselme Proulx par les employés des "Meubles Ltée".

VENDREDI pour Mme André Lafrenière par M. et Mme Louis Barrette.

SAMEDI pour Ide Francoeur par son épouse (anniversaire).

VA ET VIENT —

M. et Mme Lucien Prud'homme, à Troy, N.Y. dernièrement.

M. Philias Beaudoin de Louiseville, à St-Justin, lundi dernier.

Mlle Mariette Masson est allée à Montréal en fin de semaine afin d'assister aux Ice Capades.

M. Gaetan Lecours de Verdun, chez M. P.O. Paquet dernièrement.

Mme Omer Gauthier des Trois-Rivières ainsi que M. et Mme Ray Killens de Montréal, chez M. Claude Gagné, dimanche dernier.

M. et Mme Chs-Arthur Bédard ainsi que Mme Gilbert Hervieux de Montréal, étaient de passage chez Mme Cuthbert Mayer, dimanche.

M. Marcel Lauzon de Montréal, chez M. Alfred Lauzon en fin de semaine.

Mlles Rollande et Claudette Gagnon de Lachine étaient de passage chez leurs parents en fin de semaine.

M. et Mme Georges Ferland de Montréal, M. et Mme Paul-Émile Gagnon et leur fils Daniel de Lachine, ainsi que M. et Mme Denis Gagnon et leur fils Claude de St-Justin, rendaient visite à M. et Mme Maurice Sicard du Cap de la Madeleine, en fin de semaine dernière.

En pèlerinage au Cap de la Madeleine dernièrement : M. et Mme Réjean Gélinas, M. et Mme Camille Castonguay, Mlle Lucienne Casaubon, Lise, Normand et Paul-Yvon Castonguay.

SOUHAITS —

Meilleurs vœux à Mlle Simone Frappier qui a célébré son anniversaire de naissance le 27 novembre, de la part de ses amies, Mlles Rollande et Claudette Gagnon de Lachine.

Fait pour les planchers qui doivent DURER

Le Fonds Diocésain de St-Jérôme

CAMPAGNE COURONNEE DE SUCCES — \$1,005,424.32



Sur la photo ci-dessus, de gauche à droite, Mgr Pierre Décairy, P.D., supérieur du Séminaire de Sainte-Thérèse, Son Excellence Mgr Emilien Frenette, évêque de Saint-Jérôme, William G. Power, Lucien G. Rolland, président général de la campagne et président de la Compagnie de Papier Rolland Limitée, Mgr Adrien Moreau, P.D., procureur du diocèse de Saint-Jérôme.

Jeudi 14 novembre M. William G. Power, président de Desroches & Power Inc., recevait à un dîner d'adieu les dirigeants laïques et religieux de la campagne du Fonds diocésain de St-Jérôme. Dans une brève allocution M. Power annonça que la campagne a été un succès sans précédent.

L'objectif fixé de \$750,000 a été dépassé de \$197,924.32, faisant ainsi un grand total de \$947,924.32. Il ajouta également que lorsque les rapports seront complets, le montant final souscrit devrait atteindre \$1,005,424.32, bien entendu, si toutes les promesses (suite à la page 14)

Réquisitoire

(À la mémoire de mon père)

Dès leur naissance, les fils uniques ont en mains les plus mauvaises cartes. Frustrés, qu'ils sont, injustement, de tout commerce fraternel.

Sans doute, leurs parents les comblent de jouets inutiles. La vie, avec ses épreuves inévitables, se charge de leur faire payer cher, ce privilège insolite. Formidable handicap, allez, que d'être fils unique. Ceux qui n'ont pas à subir ce destin étriqué, ne pourront jamais évaluer le déficit des chances de bonheur perdues.

Dès leur berceau, profusément enrubbanné, les enfants uniques reçoivent le baiser glacial de Dame Solitude. Elle les tiendra, par la main, une grande partie de leur vie. Amoureuse hautaine, et exigeante, elle les suivra jalousement de l'œil, partout. Inhumaine, et trop passionnée maîtresse.

Dès l'âge de raison, ils devront épouser les misères, les défaillances, les tics et manies des grandes personnes, sans le secours "joyeux" d'une équipe familiale, pour les soustraire à leur lourd isolement.

Plus tard, ces mendiants d'amitié recevront le baptême de la vie. Ils seront mobilisés, ou plutôt écorchés, dans des Internats aux odeurs suspectes, pour de longues années d'études, aussi compliquées, que peu pratiques. Ce sera leur plus pénible dépaysement. Parfois, ils y trouveront l'éclaircie d'une amitié particulière, vraiment secourable. Mais dès la sortie du collège, les deux copains marcheront dans des chemins différents, rendant les rencontres plus rares, le serrement de mains moins long. Seul, leur restera l'échange journaliste de la carte de Noël. Comme résultat, c'est peu brillant.

D'instinct, comme les animaux de race grièvement blessés, ils se replieront, alors, sur eux-mêmes. Les yeux embués de nostalgie, aveuglés de désirs innombrables, ils s'embarqueront sur le cargo des rêves. Constructeurs de vive imagination, ils bâtiront de magnifiques châteaux, splendideusement décorés, aussitôt écroulés dans le sable de leur désert. Ils tenteront, alors, héroïquement, de laborieuses, de capiteuses évasions, pour en revenir, un peu plus désenchantés. Leur clef de bonheur est définitivement perdue. Et c'est grand dommage ! Car les enfants uniques sont, pour la plupart, fort intelligents, magnifiquement doués. Ils ont le cœur satiné de générosités. Du talent à revendre, à prix de rabais...

Voici qu'arrive pour eux, comme pour tout le monde, l'automne de la vie, avec sa jonchée de feuilles mortes, sa sonnerie d'alarme, ses souvenirs disparates, sa grande nausée. Le jeu est fait. Si tôt ? Oui, Déjà ! —

Les fils uniques sont de petits bouts d'homme. De braves petits gars. Étonnants de courage, de ténacité, de persévérance et de bonne volonté. La souffrance aura été leur principal héritage. Un tatouage indélébile.

Durant leur brève performance, ils n'auront peut-être pas gagné leurs épaulettes. Ces déracinés du sort mériteront mieux : ils décrocheront, haut la main, leurs galons d'or dans l'armée permanente du Roi des Rois...

(P. V.)

(fin de novembre 1957)



LA J.A.C.F. DE ST-JUSTIN — Sur cette photo prise la semaine dernière lors de la formation de la J.A.C.F. de Saint-Justin, nous voyons de gauche à droite sur la première rangée : Brigitte Ayotte, secrétaire diocésaine, Jeanne Gravel de Louiseville, M. le Chanoine Donat Grimard, curé de Saint-Justin, l'abbé J.-Noël

Montour, aumônier diocésain, Mlle Irène Trudel, présidente de Saint-Justin. Deuxième rangée : Mlle Henriette Masson, Lilliane Lemire, trésorière, Nicole Carufel, propagandiste, Madeleine Bastien, secrétaire, Normande Brissette, toutes de Saint-Justin et Claire Isabelle, présidente du cercle d'Yamachiche.

(Photo : L'Echo par Claude Gagné)

Maurice Guinard

Franchise exclusive des produits
IMPERIAL
LOUISEVILLE

Téléphone:
CA 8-2833



QUI S'Y
CONNAIT
EXIGE
IMPERIAL

Du lundi au vendredi, de midi à midi
et dix, écoutez sur les ondes de CHLN
le programme "Esso Impérial"

AU THÉÂTRE ROYAL, LOUISEVILLE

René L. Béland, prop.

Vendredi, samedi
29 et 30 novembre :

"Complot dans la Jungle" film en couleur qu'animent Louis Hayward. Au début de la première guerre mondiale, des aventuriers à la solde de l'Allemagne débordent dans le port africain des mitrailleuses destinées aux troupes anglaises. Le lieutenant James s'enfonce dans la jungle pour récupérer les armes avant qu'elles ne parviennent à une tribu rebelle. Ce récit d'une poursuite dans la jungle demeure attachant d'un bout à l'autre. Un film d'aventures adroitement réalisé.

Au même programme :

Sylvanna Pampanini dans "La fille sans homme". L'action se passe à Naples... C'est le drame d'une fille qui doit lutter désespérément pour sauvegarder l'amour d'un homme et éloigner sur son chemin les êtres infâmes qui ne cherchent qu'à la séduire. Un film d'une grande puissance dramatique, qui fait vibrer chez le public la corde sentimentale.

Dimanche, lundi,
1er et 2 décembre :

Un succès réalisé et interprété par Burt Lancaster "L'homme du Kentucky". Celui qui a produit "Trapeze" nous fournit un autre grand succès avec ce film. Pour vivre à leur guise dans les terres vierges de l'Ouest un homme et son jeune fils quittent le Kentu-

cky et gagnent le Texas. Dans un geste d'altruisme ils emploient l'argent nécessaire au voyage pour délivrer de la servitude une jeune femme en butte à de mauvais traitements. Maintes difficultés surgissent... les courageux nomades finiront-ils par triompher ? Un Cinémascope à voir.

Au même programme :

En couleurs un succès passionnant et passionné "La Belle Espionne" avec Yvonne De Carlo dont le charme est irrésistible. Rock Hudson toujours aussi fougueux et sympathique. Un film d'aventures palpitantes sur les mers mouvementées à l'époque de grand Napoléon conquérant. Qui n'aimera pas un tel film ?

Mardi, mercredi, jeudi,
3, 4 et 5 décembre :

Un drame réalisé par Charles Laughton avec Robert Mitchum et Shelley Winter dans "La Nuit du chasseur". Un fanatique prêcheur est possédé d'une idée fixe : prendre beaucoup d'argent. Sa soif d'argent le conduit à sa perte. En sortant de prison il épouse puis assassine la veuve d'un voleur, espérant s'approprier ainsi la fortune que celui-ci a confié à ses enfants, tout en leur faisant jurer de ne point le trahir. Une interprétation excellente avec des acteurs de première classe.

Au même programme :

Le sensationnel Audie Murphy vous revient dans un grand western en couleurs "La terreur des hommes sans loi". Vous assisterez à des combats violents entre des hommes dont la seule loi est leurs armes. Un film d'action au possible avec un des meilleurs acteurs de ce genre de film.

Ste-Angèle de Prémont

GRAND'MESSES,
SEMAINE DU 1er DÉCEMBRE:—

LUNDI à l'intention de Mme Sévère Saint-Yves.

MARDI, pour l'âme d'Alcide Lessard, par M. et Mme Aurélien Bellemare.

MERCREDI, à l'intention de Mme Odilon Plante.

JEUDI, à l'intention d'Arthur Lacoursière.

VENDREDI, pour feu Mme Roger Lacoursière, Aline et Maurice Lacoursière, par la famille Téléphore Lacoursière.

SAMEDI, pour l'âme d'Alfred Leblanc, par la quête.

LAMPE DU SANCTUAIRE :—

En l'honneur de la Sainte Vierge, par Lise St-Yves.

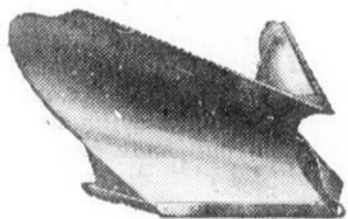
PRIME D'ENSEIGNEMENT :—

La Révérende Mère Marie du Rédempteur a obtenu l'an dernier en Abitibi une prime en argent pour succès dans l'enseignement.

CHARRUES À NEIGE

14 modèles
"V" et "One Way"
pour
AUTOMOBILES
CAMIONS et TRACTEURS

Systèmes hydrauliques



LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.

Tél. : PL. 2-5588 • Victoriaville, P. Q.

Attention! Attention!

Profitez de notre "Club de Noël" pour vos cadeaux des fêtes. Un léger acompte vous réservera votre présent tant convoité jusqu'à la date désirée.

Voyez notre bel assortiment, à un prix convenant à votre budget, de :



- Bagues de fiançailles
- Montres
- Bijoux
- Rasoirs électriques
Remington "Rolllectric" et Sunbeam
- Boutons de manchettes
- Verre taillé
- Coutelleries

En un mot, tout ce dont vous rêvez pour vos achats des fêtes.

Bijouterie Maskinongé

René Desaulniers, Prop.

Maskinongé

Tél. : 78

Le roi
des
"ponces"



de
melchers

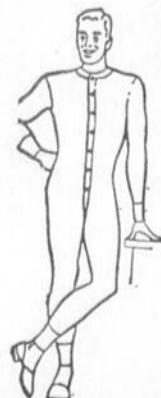
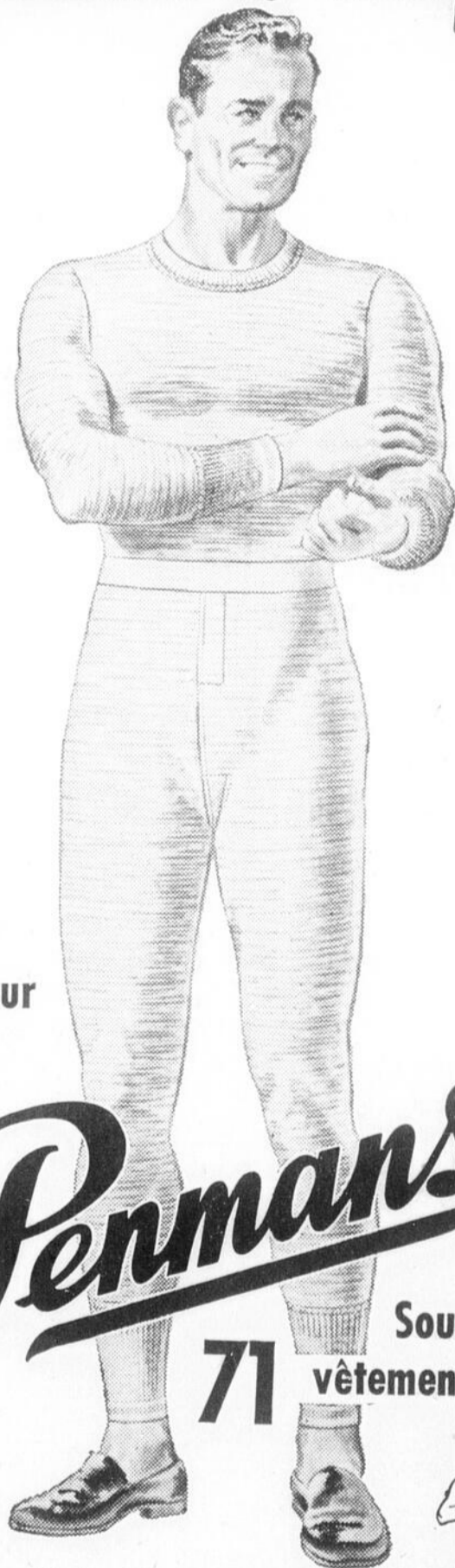


fait les
meilleurs
gins chauds

Mettez le jus d'un 1/2 citron dans de l'eau bien chaude, ajouter 2 doigts de gin Croix d'Or, du miel ou du sucre, suivant le goût. Saupoudrer de muscade.

Votre
meilleur
achat

Penmans
Sous-
71 vêtements



Pour hommes et garçons, des caleçons à ceinture élastique avec gilets en jersey à manches longues ou courtes. Egalement, Gilets et Caleçons ordinaires, ou Combinaisons. Vous épargnez avec les PENMANS "71"—la meilleure valeur en fait de sous-vêtements d'hiver. Coupe parfaite permettant une entière liberté de mouvements... en fils de laine mérinos les plus fins du monde pour durer des années et se laver facilement.



9-71-7F

IL EST AVANTAGEUX DE RECHERCHER L'ÉTIQUETTE PENMANS

Maskinongé

BAPTÊME : —

Le 17 novembre, a été baptisé Joseph, Vital, Gilles, Luc, fils de M. et Mme Réal Croisetière (Rita Branchaud). Parrain et marraine, M. et Mme Vital Branchaud, de Montréal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse : Mme Benoît Baril, tante de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents.

TRANSACTION : —

M. Lucien Bellemare vient tout dernièrement se porter acquéreur de la ferme et des dépendances de M. Omer Carle.

AGRANDISSEMENT : —

La Laiterie Caillette du boule-

vard Est à Maskinongé est actuellement à faire un agrandissement considérable à sa fabrique de produits laitiers avantageusement connus dans le comté et même dans la province.

C'est Louiseville Construction de Louiseville qui en sont les entrepreneurs généraux. Il est indéniable que le progrès d'une entreprise commerciale est le signe d'une bonne administration. Félicitations à son co-proprétaire et gérant M. Rosaire St-Cyr.

À L'HÔPITAL : —

Mme André L. Guinard séjourne actuellement à l'hôpital Ste-Marie des Trois-Rivières aux fins d'y subir une intervention chirurgicale. Voeux de prompt rétablissement à la malade.

CONGÉ DU MOIS : —

MM. Gilles et Louis St-Cyr, étudiants au collège Laval de Duvernay en vacances du mois chez leurs parents en fin de semaine.

DÉCÈS : —

Le 22 novembre, est décédée à l'âge de 75 ans à l'hôpital Notre-Dame de Lourdes de Montréal après une longue maladie soufferte avec résignation chrétienne, Mme Joseph Saucier, née Marie-Jeanne Paquin. La dépouille mortelle fut transportée et exposée au salon mortuaire local. Les funérailles eurent lieu à 10 heures a.m. le 25 novembre au milieu d'un grand concours de parents et d'amis venus lui rendre un dernier hommage. L'absoute a été faite par M. le chanoine curé Paquin de la Paroisse. La messe de requiem fut chantée par M. l'abbé Charles Pellerin, curé de Mont-Carmel, assisté du Chan. Paquin et de l'abbé Pépin.

C'est la chorale de Maskinongé qui fit les frais du chant. A la tribune de l'orgue Mlle M.-R. de Carufel. Les porteurs étaient les employés du Salon Lemyre qui firent également la quête. La défunte laisse pour le pleurer six filles : (Maria) Révérende Soeur Julien des Soeurs de la Providence, missionnaire à St-Thomas de Joliette ; (Solange) Mme Donat Bérard de Montréal ; (Flore) Mme Ubald Leclerc de Trois-Rivières ; (Cécile) Mme Jos. Camiré de Haute-Rive ; (Lucienne) Mme Gérard Britten de Montréal ; (Pierrette) Mme Jacques Cartier de St-Barthélemy. Un fils : Lucien de Maskinongé ; une soeur : (Irène) Mme Philippe Veilleux de Mont-Carmel ; quatre frères : Wellie de Shawinigan ; Armand de Trois-Rivières ; Alphonse, de St-Maurice et Emile d'Almaville, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces. A cette occasion la famille a reçu de nombreux témoignages de sympathies, soit par messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles dont la direction avait été confiée à la Maison Lemyre. Nos condoléances à la famille.

PROFESSION RELIGIEUSE : —

Ces jours derniers avait lieu à la Maison Mère des SS. de la Providence à Montréal, la cérémonie de profession religieuse de Sr Li-

liane-Thérèse (Thérèse Champagne de Maskinongé). A cette occasion les père et mère de la Révérende Soeur, M. et Mme Aldino Champagne et leurs enfants assistèrent à l'imposante cérémonie.

Bénié la famille dont l'enfant a tout laissé pour suivre le Christ.

CARNET MONDAIN : —

MM. Léonard Paquin et son fils René-Paul ainsi que M. Claude B. Lafrenière de Montréal dans leur famille respective, en fin de semaine.

M. et Mme Jacques Paillé à Trois-Rivières pour affaires, le 19 novembre dernier.

Mme Alma Sawyer de Saint-Nazaire, Californie, en promenade chez sa soeur Mme Wilfrid Lesard dernièrement.

M. Pierre Duhamel, gérant de la Maison René T. Leclerc, valeurs en placements de Trois-Rivières, dans notre localité, pour affaires, récemment.

Mme Sinaï Lupien de Trois-Rivières en promenade chez ses soeurs Mmes Omer Croisetière et Adrien Clément.

M. Albert Lebrun et ses enfants de Montréal en promenade chez sa mère Mme Hervé Lebrun, ces jours derniers.

Mlle Denise Champagne, étudiante à l'Académie Ste-Anne de Rawdon, dans sa famille à l'occasion de la profession religieuse de sa soeur Thérèse.

M. et Mme Roger Lemay de Montréal, en visite dans les familles de M. et Mme Jules Paquin et M. et Mme J.-A. Gagnon en fin de semaine.

M. et Mme Robert Turner et leurs enfants de Trois-Rivières de passage chez M. et Mme Albertino Lefebvre et autres parents, le 24 novembre.

Mlle Jeannine Clément de Shawinigan en visite chez ses parents M. et Mme Adrien Clément, dernièrement.

MM. Joseph et Angelbert Gagnon en voyage à Montréal le 23 novembre.

Me J. B.-Lafrenière, notaire et son épouse de Ste-Agathe des Mts à Maskinongé lundi, à l'occasion des funérailles de leur tante Mme J. Saucier.

SOUHAITS : —

Prompt rétablissement à Mme Lucien L'Heureux qui est de retour chez elle après un séjour à l'Hôpital Comtois de Louiseville. De la part de ses enfants.

St-Didace

LA STE-CATHERINE : —

La fête de Ste-Catherine fut célébrée gaiement au couvent, par les religieuses et leurs élèves. Tous furent des plus enchantés de cette belle journée, alors qu'il y avait plusieurs jeux d'organisés et que de nombreux cadeaux furent distribués aux élèves. Grand merci aux religieuses pour avoir organisé cette fête si bien réussie.

ACCIDENT : —

M. Charles Sylvestre a été victi-

me d'un accident alors qu'il eut les yeux obstrués aux suites d'une explosion de goudron qui lui couvrit la figure, quand il était à travailler au pont du village. Il est maintenant rétabli et a repris son travail.

VA ET VIENT : —

M. et Mme Maurice Adam chez M. et Mme Donia Adam.

M. Jacques Lavallée et son amie Mlle Florence Légaré et M. Claude Lavallée chez M. et Mme Armand Lavallée.

Mlle France Rivard chez M. et Mme Prima Rivard.

M. et Mme Albert Lafrenière chez M. et Mme Emile Paquin et M. et Mme Adélarde Lafrenière.

M. et Mme David Sévigny, M. et Mme Roméo Ste-Marie chez M. et Mme Donia Deschênes.

M. et Mme Gérard Grégoire et M. et Mme Armand Lajoie chez M. et Mme Joseph Lajoie.

M. et Mme Laurent Paquin chez

Mme Alfred Paquin.

M. et Mme Georges-Albert Forest, Mlle Claudette Forest, Mme Pierre Beuparlant, M. Ulysse Beuparlant et M. et Mme Gilles Frappier chez M. et Mme Jean Dandeneau, récemment.

M. et Mme Jules Gingras chez M. et Mme Agapit Paquin.

M. et Mme Fernand Brûlé chez MM. et Mmes Osias et Philippe Brûlé.

M. et Mme Antoni Lafrenière chez MM. et Mmes Pierre et Clément Trinque.

CHS-OMER DUFRESNE

NOUVEAUTÉS

Chaussures de toutes sortes

Marchandises sèches

Tél. 48, St-Barthélemy, Qué.

CHACUN SA CHAMBRE!



Les attrayantes cloisons accordéon

modernfold

apportent la solution au problème d'espace des familles nombreuses et permettent les divisions de pièces qu'exige la vie moderne. En un tournemain, elles dédoublent parfaitement une pièce!

Dans les maisons comme dans les immeubles commerciaux et les institutions, leur robuste structure d'acier et le tissu durable dont elles sont recouvertes (choix de 16 couleurs) les rendent pratiquement inusables.

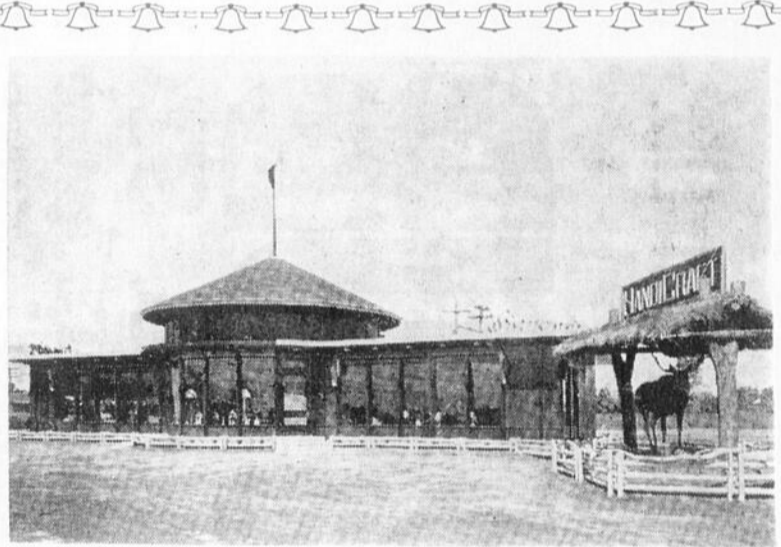
Nous nous ferons un plaisir de vous montrer nos échantillons et de vous fournir tous renseignements concernant les portes et cloisons Modernfold qui peuvent vous être fournies en toutes dimensions et les portes Modernfold "Spacemaster", plus légères, que vous pouvez installer vous-même et dont les dimensions sont standard.

A compter de \$29.95

Louiseville Construction Ltée

Entrepreneurs généraux Matériaux de construction

Téléphone : CA. 8-2891
9, ROYALE-NORD,
LOUISEVILLE, P.Q.



Noël Approche! Caillette & Ses Souvenirs

vous invitent à choisir vos cadeaux dans le plus vaste choix jamais vu dans la région, et ce à des prix défiant toute compétition.

Chez Caillette et Ses Souvenirs vous trouverez le cadeau qu'il vous faut pour tous les membres de la famille, du bébé au grand-père.

Comme ce magasin vient d'ouvrir, il ne possède pas de vieux stock. La marchandise qui vous est offerte est de la nouveauté.

A COMPTER DU 1er DECEMBRE, NOTRE MAGASIN SERA OUVERT JUSQU'À 11 HRES TOUS LES SOIRS.

POUR UN CADEAU QUI FERA PLAISIR

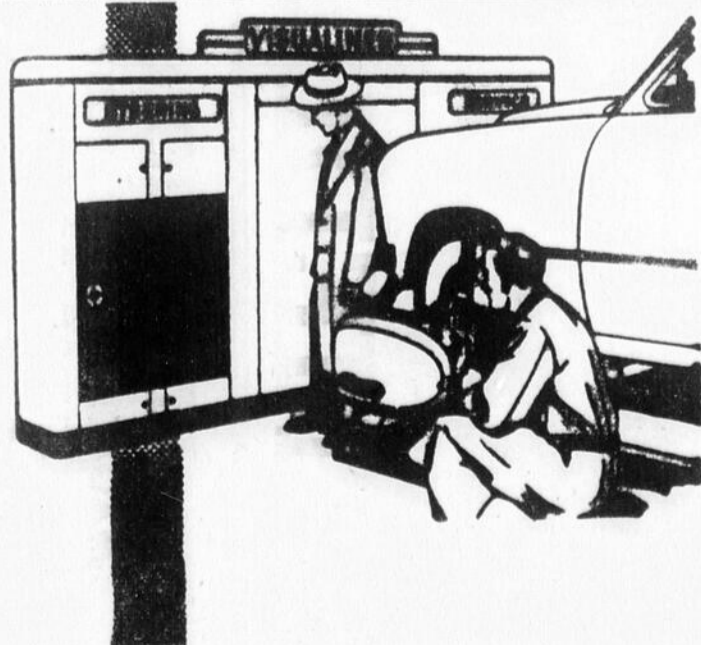
Achetez-le chez

Caillette & Ses Souvenirs

Rosaire St-Cyr, propriétaire

TEL. : 26

MASKINONGE



L'ALIGNEMENT scientifique des ROUES

NOTRE APPAREIL "JOAN BEAN" EST CE QU'IL Y A DE PLUS MODERNE. Nous vous assurons une vérification d'une précision absolue.

L'OÛIL MAGIQUE QUI NE PEUT SE TROMPER

Obtenez une conduite plus facile et un meilleur rendement de votre automobile, en faisant voir à l'alignement et au balancement de vos roues

POUR UN MAXIMUM DE SECURITE ?

— FAITES VOIR IMMEDIATEMENT A L'ALIGNEMENT DE VOS ROUES —

SPECIALITES :

- MISE A NEUF DES RADIATEURS D'AUTOS
- SOUDURE SUR TOUS LES MATERIAUX
- REPARATION SUR SYSTEME ELECTRIQUE
- LAVAGE
- GRAISSAGE, ETC.

Garage Julien Enrg.

BOUL. OUEST — Tél. CA. 8-2909 — LOUISEVILLE

STOCK DE \$100,000. DE MARCHANDISES DOIT ÊTRE VENDU SANS DÉLAI par ordre de

VENTE

AVIS!

PUBLIC

D. CROISÉTIÈRE
MASKINONGÉ, P.Q.

\$100,000. STOCK consistant: Robes, Manteaux, Fourrure, Blouses, Jupes, Chandails, Chaussures, Couvertures de Lit, Lingerie, Merceries Dames, Messieurs et Enfants.

VENDU

par

SALES KING

RG'D

SAMEDI, PORTES OUVERTES LE 30 NOV. À 10 A.M.

RENDEZ-VOUS EN FOULE

LIQUIDATEUR DE MARCHANDISES

<p>ATTENTION MAGASIN FERMÉ POUR PRÉPARATION DE LA VENTE OUVERTURE À 10 hres SAMEDI</p>	<p>SPÉCIAL LOT 1 ROBES DAMES et DEMOISELLES NUANCES VARIÉES REG. 15.00 à 18.00 3.95</p>	<p>SPÉCIAL LOT 2 BAS nylon POUR DAMES ENFANTS 25¢ PR</p>	<p>SPÉCIAL LOT 3 MANTEAUX POUR DAMES REG. 39.50 A \$45.00 19.95</p>
---	--	---	--

Il y a des CENTAINES d'autres AUBAINES à ne pas manquer - RENDEZ-VOUS À BONNE HEURE

<p>SPÉCIAL LOT 4 COTON à DRAP NON BLANCHI LARGEUR 72 POUCES 97¢ la vg</p>	<p>SPÉCIAL LOT 5 BLOUSES FANTAISIE REG. 3.50, 4.75, 6.00 1.47</p>	<p>SPÉCIAL LOT 6 CHAPEAUX POUR DAMES VALEUR JUSQU'A \$15. 3.95</p>	<p>SPÉCIAL LOT 7 SACOCHEs POUR DAMES DEMOISELLES REG. 5.00 — \$6.00 97¢</p>
--	--	---	--

LOT SPÉCIAL. TISSUS À LA VERGE À MOITIÉ PRIX

<p>SPÉCIAL LOT 8</p>	<p>SPÉCIAL LOT 9</p>	<p>SPÉCIAL LOT 10</p>	<p>SPÉCIAL LOT 11</p>
-----------------------------	-----------------------------	------------------------------	------------------------------

SPECIAL - TISSUS A LA VERGE A MOITIE PRIX

<p>SPÉCIAL LOT 8 DAMES ET DEMOISELLES Sous-vêtements de fantaisie 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 9 POUR DAMES Sous-vêtements 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 10 DRAPERIE PLASTIC - FLEURI 54 POUCES LARGE 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 11 PULL-OVER POUR HOMMES ET GARÇONS TOUTES GRANDEURS 49¢ à 2.47</p>
--	---	--	---

ORDRE DE TOUT VENDRE À DES PRIX PLUS BAS, JAMAIS VUS

<p>SPÉCIAL LOT 12 HOMMES et GARÇONS CHEMISES 98¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 13 POUR HOMMES PANTALONS de TOILETTE 2.47</p>	<p>SPÉCIAL LOT 14 MARQUISSETTE BLANCHE POUR Rideaux LARGEUR 45 POUCES 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 15 MANTEAUX pour fillettes ASSORTIMENT COMPLET REG. 19.50 A 35.00 7.95 à 12.95</p>
<p>SPÉCIAL LOT 16 SOUS-VÊTEMENTS pour HOMMES 67¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 17 BAS-CHAUSSETTES COULEURS ASSORTIES POUR HOMMES 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 18 CHAUSSURES pour ENFANTS ASSORTIMENT COMPLET 47¢</p>	<p>SPÉCIAL LOT 19 SOULIERS DAMES DEMOISELLES GRAND-CHOIX 97¢</p>

Votre famille gardera un souvenir inoubliable de cette vente
Rendez-vous en foule – Venez ÉPARGNER – Dites-le à vos AMIS – Rendez-vous de bonne heure

<p>SPÉCIAL LOT 20 ENFANTS 2 — 4 — 6 ANS HABITS DE NEIGE GARNIS FOURRURE 3.97</p>	<p>SPÉCIAL LOT 21 Garçons et Fillettes CARDIGANS 75¢ DE LAINE</p>	<p>SPÉCIAL LOT 22 Pour BÉBÉS LINGERIE 39¢ ASSORTIMENT COMPLET</p>	<p>SPÉCIAL LOT 23 JUPONS 1.47 POUR DAMES VALEUR REG. JUSQU'A \$4.95 ASSORTIMENT COMPLET</p>
<p>SPÉCIAL LOT 24 COUVRE CHAUSSURES pour DAMES 1.69 GRANDEURS ASSORTIES</p>	<p>SPÉCIAL LOT 25 ROBES d'intérieur 98¢ GRANDEURS COULEURS ASSORTIES</p>	<p>SPÉCIAL LOT 26 DAMES et DEMOISELLES ROBES de NUIT 97¢ TOUTES GRANDEURS REG. 1.95 A 2.95</p>	<p>IMPORTANT Attention! Attention! FAUTE D'ESPACE, UN TRES GRAND NOMBRE D'AUTRES LOTS SPECIAUX NE PEUVENT ETRE ENUMERES ICI. A VOUS DE NE PAS LES MANQUER!</p>

•••• VENEZ VÊTIR toute votre FAMILLE et ÉCONOMISER. N'y manquez pas! ••••

D. CROISETIERE

MAGASIN DE LA FAMILLE où
QUALITE, VARIETE, NOUVEAUTE, PREDOMINENT.
MASKINONGÉ (Voisin de l'église)

TOUTE VENTE EST FINALE
PAS D'ÉCHANGE
COMPTANT SEULEMENT

JEUDI, LE 28 NOVEMBRE 1957.

L'ÉCHO DE LOUISEVILLE

PAGE 11



REPRISES DES ACTIVITES — La semaine dernière avait lieu à l'Hôtel du Boulevard, la reprise des activités du Jeune Commerce et l'installation des nouveaux officiers. Sur la photo prise à cette occasion, nous remarquons de gauche à droite agenouillés : MM. Benoit Vachon, vice-président, et Fernand Globensky, vice-pré-

sident régional ; debouts à l'arrière : MM. Fernand Grégoire, directeur, Gaétan Duchesneau, secrétaire-archiviste, Lionel Bureau, président, Paul H. Vallières, président honoraire, Laurent Lambert, trésorier, J.-J. Côté et Herthel Grandchamp, directeurs.

(Photo : L'Echo par A. Lapointe)

Fête Ste-Catherine au Centre Récréatif

Environ 350 personnes envahissaient le Centre Récréatif, samedi dernier, pour célébrer joyeusement la fête Ste-Catherine organisée par la Société St-Jean-Baptiste.

Après le mot de bienvenue de notre présidente Mme Pâquet, M. Bourbeau prit la direction du

groupe pour l'exécution de danses de folklore.

"Catherine" et son amoureux d'un soir distribuèrent à tous papillottes et pistaches, don des marchands locaux. Un fait à souligner, le costume que portait "Catherine" était la confection de Mme Mau-

rice Lambert et le matériel nous avait été fourni par l'Associated Textiles, grâce à la collaboration de M. Gérard Paul, gérant du bureau. A tous ces donateurs, merci sincère.

M. J. C. Hamelin, membre actif des Sociétés St-Jean-Baptiste, exécuta quelques chansons canadiennes de son répertoire. Merci M. Hamelin.

M. l'abbé Piette, aumônier de la Société, rehaussa de sa présence cette agréable soirée. Il nous parla de la tradition de la fête Ste-Ca-

Connaissez-vous le diamant?

Le diamant... C'est notre spécialité



Wellie Pothier, M.H.B.

Pouvez-vous distinguer les différentes qualités de DIAMANT. Si non, n'achetez pas à l'aveuglette... car il y a plusieurs qualités de diamant. Pour apprécier la valeur réelle d'un DIAMANT on doit considérer quatre facteurs qui sont des plus importants à la qualité du DIAMANT. Il faut donc être extrêmement prudent sur le choix de votre DIAMANT, CAR IL EST FACILE POUR LES VENDEURS PEU SCRUPULEUX ET LES CATALOGUES soit disant au prix du gros de vous tromper sur le prix, la qualité d'un diamant.

D'ici à Noël nous donnons le jonc avec l'achat d'une bague à diamant. Chaque achat, réparation ou acompte de \$1.00 vous donnera droit à un coupon gratuit pour le tirage d'une magnifique MONTRE ET UN JOUILLI ENSEMBLE DE PARURES de marque Création Pierre. Ce tirage aura lieu le 24 décembre à 5 heures P.M.

Un léger acompte réservera vos cadeaux de Noël.

NOUVEAUTES : Fleurs importées d'Italie. Venez choisir parmi nos fleurs caoutchoutées. (Roses, Oeillet, Etc.)



VENEZ VISITER ET FAITES DES HEUREUX en donnant un CADEAU portant l'étiquette de la

BIJOUTERIE WELLIE POTHIER, m. h. b.

21 ST-LAURENT

TÉL. : CA. 8-4382

LOUISEVILLE



Chez Madame J. Raoul Allard de St-Paulin

vous trouverez tous les vêtements que vous désirez : manteau de fourrure, manteau en drap, pardessus, robes, etc. tout ce que vous achèterez d'ici au 31 décembre 1957, vous donnera droit à un tirage d'une magnifique étole en vison, ou d'un beau manteau court en rat musqué. Autant de dollars versés, autant de chances de gagner. Ce tirage se fera au magasin même, le 31 décembre, à la fermeture.

Madame J. Raoul Allard

TEL. 38 ST-PAULIN

therine et invita les jeunes à s'amuser sainement.

Plusieurs prix de présence furent donnés. La poupée "Catherine" don de Mme Albert Noël fut gagnée par M. Jean Lescadres. Félicitations à tous les heureux gagnants !

A tous ceux qui de près ou de loin ont contribué au succès de cette soirée, le comité d'organisation offre ses remerciements.

N'oubliez pas, lundi soir prochain le 2 décembre, à 8.30 hres; à notre local au Centre Récréatif, la soirée mensuelle.

Tous les membres et leurs amis sont invités. Un programme intéressant vous attend...

ST-ALEXIS DES MONTS

NAISSANCES : —

Le 19 novembre, à M. et Mme Réjean Plante (Thérèse Plante) est née une fille baptisée le 24 novembre sous les noms de Marie, France Doris, Parrain et marraine M. et Mme Arthur Plante, oncle et tante de l'enfant.

Le 19 novembre, à M. et Mme Réal Savard (Thérèse Tessier) est né un fils baptisé le 24 novembre sous les noms de Joseph, Alphonse, Jean, Parrain et marraine : M. et Mme Alphonse Savard, oncle et tante de l'enfant.



POUR VOS DERNIERS DEVOIRS ENVERS DES ETRES CHERS CONSULTEZ :

GEO. MARION

Directeur de funérailles

SALON MORTUAIRE — SERVICE D'AMBULANCE GRATUITEMENT

Ambulance dans Louiseville et Saint-Léon ainsi que pour l'oxygène à domicile pour l'Hôpital Comtois

1, rue ST-MARC LOUISEVILLE Téléphone : CA. 8-4375

● ATTENTION! ●



ARRÊTEZ !

VENEZ VOIR

LA NOUVELLE

DODGE '58

ELLE EST LA PLUS BELLE JAMAIS CONÇUE !

SES LIGNES GRACIEUSES ET SES COULEURS HARMONISEES FERONT L'ENVIE DE TOUS.

Elle est en montre chez

CLÉMENT & FRÈRE LTÉE

DODGE — DESOTO

TEL.: CA 8-2701 et CA 8-2702 — LOUISEVILLE

Ste-Ursule

OFFICES DE L'ÉGLISE,
SEMAINE DU 1er DÉCEMBRE:—

LUNDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de Mme Narcisse Trépanier, par testament.

7 heures, messe pour l'âme de Mme Narcisse Trépanier, par testament.

MARDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de J.-O. Lessard, produit de la quête.

7 heures, messe pour l'âme de J.-O. Lessard, produit de la quête.

MERCREDI, 6 h. 30, messe pour l'âme d'Alphonse Baril, produit de la quête.

7 heures, messe pour l'âme de Alphonse Baril, produit de la quête.

JEUDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de Wilfrid Gagnon, produit de la quête.

7 heures, messe pour l'âme de Wilfrid Gagnon, produit de la quête.

VENDREDI, 6 h. 30, messe en l'honneur du Sacré-Coeur, par les

paroissiens.

9 heures du soir, messe du premier vendredi du mois. Communion générale.

SAMEDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de Arthur Boulay, par son fils Marius.

7 heures, messe pour l'âme de Elie Trudel, produit de la quête.

LAMPES DU SANCTUAIRE,
SEMAINE DU 1er DÉCEMBRE:—

La première payée par Joseph Lefrançois; la deuxième par Joseph Arsène Lessard; la troisième par Joseph Lefrançois.

CONFESSIONS:—

A l'occasion du premier vendredi du mois, il y aura des confessions jeudi après-midi à 3 heures et jeudi soir à 7 heures, de même que vendredi soir de 7 h. 30 à l'heure de la messe de 9 heures.

Il y aura aussi, confession des enfants aux écoles au début de la semaine.

REMERCIEMENTS:—

L'O.T.J. de Ste-Ursule remercie bien sincèrement le public qui a si généreusement répondu à l'appel de notre Pasteur, en prenant part à la soirée d'amusements donnée le 23 novembre courant pour le maintien de la patinoire et autres divertissements en faveur de la jeunesse. Elle remercie d'une manière toute spéciale ceux qui ont donné des cadeaux à cette occasion, car c'était vraiment une réjouissance pour le coeur de voir cette pléiade de beaux cadeaux offerts par le public. Encore une fois merci et à la prochaine.

VA ET VIENT:—

Mlle Estelle Leblanc, de Montréal, en visite chez sa mère, Mme Ogilva Leblanc, en fin de semaine.

M. et Mme Théodora Casaubon de St-Edouard, en visite chez M. et Mme Henri Lavaute, au cours de la semaine dernière.

Mme Hector Ross, Mme Pierre-Paul Ross; M. et Mme Marius Leblanc, de Maskinongé, à Sainte-Ursule, samedi soir.

M. et Mme Joseph Lessard, de Ste-Angèle de Prémont, chez M. et Madame Rolland Grenier, samedi dernier.

M. et Mme Sylvio Masse, de Montréal; M. et Mme Paul Bastien ainsi que Mlle Aline Bastien,

de Maskinongé, chez M. et Mme Emile Gagnon, dimanche.

M. et Mme Frs-Xavier Lavauterendaite visite à M. le curé de Ste-Famille, M. l'abbé Donat Picotte, hospitalisé à la suite d'un accident.

M. Frank Charette ainsi que M. et Mme Arthur Charette de Ste-Thècle chez M. et Mme Charles Charette, à la fin de la semaine

dernière.

M. et Mme Arthur Leblanc ainsi que M. et Mme Wilfrid Leblanc, en visite à Québec, en fin de semaine chez M. et Mme Paul-Emile Lessard.

Mme J. A. Ed. Baril assistait aux funérailles de M. Antonio Charette, à Louiseville, mardi dernier.

M. et Mme Urbain Leblanc à

Maskinongé chez M. et Mme Marius Leblanc, dimanche midi.

M. Bernardin Charette, étudiant en Génie Forestier, à l'Université Laval de Québec, était dans sa famille à la fin de la semaine dernière.

M. et Mme Amable Baril et leurs enfants, à Montréal, chez des parents au cours de la dernière fin de semaine.

Chevaliers de Colomb Conseil 2783 Louiseville

Le Conseil des Chevaliers de Colomb de Louiseville remercie les généreux donateurs qui ont contribué à l'aménagement de leur nouveau local, qui promet d'être des plus accueillants.

L'intérêt que vous portez à votre Conseil est grandement apprécié, et mérite d'être signalé d'une façon tout à fait spéciale.

Aussi chers lecteurs veuillez prendre en considération le beau geste de ces Chevaliers de Colomb ci-mentionnés, en rendant profitable par votre encouragement leur magnifique coopération.

Ceux qui désirent participer à cette souscription et avoir l'honneur de ces valeureux Chevaliers pourront le faire en communiquant avec le Dr Marcel Marchand, Grand Chevalier, ou M. Philias Beaudoin, propriétaire de la Teinturerie St-Laurent, qui se sont dévoués d'une façon admirable. Le Secrétaire-financier J.B. Milot est également autorisé à percevoir votre participation, qui contribuera à rendre votre nouvelle salle plus invitante.

Profitant de cette même occasion pour remercier tous ceux qui ont travaillé bénévolement au local que nous occuperons très bientôt, une mention spéciale s'adresse à M. Lucien Giguère.

Ceux qui aurait pu être oubliés, sont priés de bien vouloir avertir le Conseil. L'Écho de Louiseville mérite nos plus sincères remerciements pour leur généreuse hospitalité dans leurs pages.

Vous invitant à lire attentivement les noms des généreux donateurs qui suivent, je vous prie de nous croire,

Bien fraternellement vôtre La Direction

Louiseville Automobile	\$10.00	Ovila Lessard	2.50
Clément & Frère Ltée	10.00	Bruno Gendron	2.50
L'Écho de Louiseville	10.00	Jacques Caron	2.00
Dr Marcel Marchand	5.00	Raymond Desjardin	2.00
Dr A. Dalcourt	5.00	Charles Art. Milot	2.00
Dr L. Mayrand	5.00	Lord Desaulniers	2.00
Dr Y. Morinville	5.00	Réjean Renière	2.00
Dr R. Latourelle	5.00	Yves Proulx	2.00
Dr René Matteau	5.00	Robert Voisard	2.00
Dr M. Duhaime	5.00	Charles Chainé	2.00
Pharmacie Bonin	5.00	Roland Lamy	2.00
Teinturerie St-Laurent	5.00	Lucidas Trépanier	2.00
Georges Marion	5.00	Martin Ferron	2.00
Ovila Bourassa	5.00	René Jourdain	2.00
Alphonse Bussière	5.00	Jean-Marie Beregron	2.00
David Dulude	5.00	Réjean Guillemette	2.00
Victor Milot	5.00	Paul Picotte	2.00
Fernand Grégoire	5.00	Roméo Béland	2.00
Fernand Deveault	5.00	Marcellin Lessard	2.00
Bruno Casaubon	5.00	Charles J. Gagnon	1.00
Jos. H. Giguère	5.00	Aurèle Lafrenière	1.00
Geo. Aimé Giguère	5.00	Noé Julien	1.00
Gaston Desfond	5.00	Amédée Larose	1.00
Louis Richard	5.00	Robert Chevalier	1.00
J. C. Baril Automobile	5.00	Vital Lafrenière	1.00
Jean-Jacques Côté	5.00	Emile Ringuette	1.00
Alexandre Béland	5.00	Charlie Heaton	1.00
William Lawler	5.00	Roger Bergeron	1.00
Laurent Lambert	5.00	André Lacombe	1.00
Yvon Trudeau	5.00	Gilles Drainville	1.00
Patrice Lapointe	5.00	Henri-Paul Milot	1.00
Jean-Marie Lupien	5.00	Philias Lajoie	1.00
J. B. Milot	5.00	Paul Baril	1.00
Louis Jourdain	5.00	Jean-Paul Vincent	1.00
Dr Pierre Chauveau	5.00	Raymond Laroche	1.00
Laurent Giguère	4.00	Serge Beaudoin	1.00
Alfred Martel	4.00	Marcel Pombert	1.00
Victor A. Héroux	3.00	Paul Yvon Lesage	1.00
Léo Langevin	2.50	Viateur Bergeron	1.00
Miville Lesage	2.50	Réginald Baribeau	1.00
René Element	2.50	Roger Bellemare	1.00
Viateur Guinard	2.50	Albert Ricard	1.00
Orphir Paquin	2.50	MONTANT TOTAL: \$275.50	

Encourageons nos membres d'abord!

SLOGAN DES C. de C.



De nos jours, la plupart des gens travaillent sous tension, se tourmentent davantage, dorment moins. Cet effort physique et mental fait qu'il est plus facile de perdre ses forces—plus difficile de les retrouver. La vie fatigante d'aujourd'hui, la résistance amoindrie, le surmenage, les ennuis—l'un ou l'autre peut affecter le fonctionnement normal des reins. Quand les reins ne fonctionnent pas, l'excès d'acidité et les déchets restent dans l'organisme. Il s'ensuit souvent un mal de dos, un repos brisé, une sensation d'épuisement et de tête lourde. C'est le moment de prendre des Pilules Dodd's pour les Reins. Les Dodd's stimulent les reins. Vous vous sentez mieux—dormez mieux—travaillez mieux. Demandez les Pilules Dodd's pour les Reins à tout comptoir de produits pharmaceutiques. 53F

Fondée dans le Québec

La compagnie d'assurance-vie à caractère international la plus importante du monde — la Sun Life du Canada — fut fondée dans la province de Québec, à Montréal, en 1865.

Solement payé dans la province de Québec, plus de \$10,000,000 en bénéf. sans auc. annuité et à l'heure bénéficiaire.

SUN LIFE du CANADA



QUAND VOUS PENSEZ A L'ASSURANCE - VIE

GASTON FLEURY
Gérant Régional

72 St-Martin — Tél: 8-4120 — Louiseville

SECTION DES PETITES ANNONCES

IL Y A QUELQUE CHOSE POUR VOUS DANS LES ANNONCES CLASSEES

REPARATION DE MOTEURS ELECTRIQUES

et accessoires : grille-pain (toasters), fers à repasser poêles, etc.

Achetez et vendons moteurs électriques

GAGNON ÉLECTRIQUE

128, St-Jacques — Tél. : CA. 8-4423 — Louiseville

TERRE À VENDRE

Terre de 100 arpents cultivables et de 30 arpents boisés, bonnes bâtisses et roulant ainsi qu'un stock d'animaux, à vendre pour cause de maladie. S'adresser à ROGER L'ARCHEVÊQUE, ST-VIATEUR D'ANJOU, Cté Berthier.

À VENDRE

Un poêle "Enterprise" au bois et charbon. S'adresser à ANTONIN BERGERON, Tél. : 8-2568, SAINTE-URSULE.

AGENTS DEMANDÉS

"Êtes-vous intéressé à vendre à domicile ? Si oui demandez-nous renseignements et constatez les avantages que nous vous offrons. \$20 requis pour votre équipement, remis en cas d'insuccès. Revenu \$50 à \$75 par semaine durant toute l'année. Nos 225 produits peuvent se vendre dans chaque maison de votre localité. JITO — Dept. 1 — 5130 rue Saint-Hubert, MONTRÉAL.

LOGEMENT À LOUER

Cinq appartements, prix \$35, situé 83 rue St-Jacques, Louiseville. S'adresser à WELLYE POTHIER, Bijoutier, 21, rue Saint-Laurent, LOUISEVILLE, Qué.

À VENDRE

Poulets de toutes pesanteurs à vendre, prêts pour la cuisson, de tout premier ordre. Prenons commande pour les fêtes et faisons livraison à domicile. ALBERTINO LATERREUR, Rang des Ambroises, Tél. : CA. 8-2524, ST-LÉON.

ATTENTION ! ATTENTION !

Nous avons présentement en main différents matériaux de seconde-main en vente, provenant du collège de Louiseville ; aussi pierre provenant de l'église de Yamachiche. Pour plus de renseignements, s'adresser à THOMAS BELLEMARE, YAMACHICHE — Tél. : 168.

LOGEMENT À LOUER

Logement de 4 appartements plus chambre de bain, avec entrée 220, situé rue Lagacé. S'adresser à MAURICE AUGER, 37, STE-MARIE, Tél. : CA. 8-2643, LOUISEVILLE, Qué.

À VENDRE

Trois chevaux de trait, s'adresser à MME LIONEL ROCHETTE, ILE DUPAS, Cté Berthier, Qué.

À VENDRE

DEUX FOURNAISES A L'HUILE

Un mois d'usage — prix très avantageux.

SUZAN MFG CO.
Rang du Nord
Saint-Barthélemy, Qué.
Tél. : 616 s 4

SERVICE SUR MACHINES A LAVER

Pour vos réparations de machines à laver pièces de rechange pour n'importe quelle marque ou échange
A VENDRE : Cinq machines à laver de seconde main reconditionnées à neuf. Adressez-vous à :

DENIS DESAUNIERS

44, ST-AUGUSTIN — TEL. CA. 8-4126 — LOUISEVILLE

COURS D'ANGLAIS

Conversation anglaise pour élèves de 6e année et plus ; aussi cours de sténographie en 3 mois pour élèves de 10e année et plus. Pour plus amples détails, s'adresser à : J.-R. BÉLAND, 33A, Saint-Aimé, (face à la rue St-Augustin), Tél. : 8-2949, LOUISEVILLE (Entre midi et 1 h. et 5 h. et 6 h. tous les jours).

TOUT POUR LE BUREAU

MACHINES A ECRIRE ET A CALCULER

Achat, vente, location, échange, machines neuves et reconditionnées. Meubles de bureau, filières, coffres-forts. Réparations à domicile. HENRI LUCAS, 370, Manseau, Tél. : 7114, JOLIETTE, P.Q.

À VENDRE

Un cheval percheron pesant environ 1750 livres, poulettes Hybrides et Rock Barrées âgées de 5 mois et ayant commencé à pondre, aussi 2 vaches laitières à vendre à bons prix. S'adresser à GUSTAVE BOURQUE, ST-SÉVÈRE, Cté Saint-Maurice.

À VENDRE

Un piano en bon état. S'adresser le soir seulement à MME ANNETTE LEMAY, 11 Ste-Elisabeth, LOUISEVILLE, Tél. : 8-4197.

MAGASIN À LOUER

Magasin (ancien local de l'épicerie Ricard, Louiseville) qui sera libre le 1er janvier 1958. S'adresser à :

ROBERT RICARD

rue St-Marc Louiseville
Tél. : CA. 8-2764

LOGEMENT À LOUER

Quatre appartements plus chambre de bain, à louer pour \$18.00 par mois. S'adresser à EUGÈNE BÉLAND, 85, NOTRE-DAME, Tél. 8-4042, LOUISEVILLE.

À VENDRE

Table de comptabilité, 8 pieds de long et 3 pieds de large, dessus incliné mobile, peut servir d'armoire à papeterie, finie "blanchie". \$25. S'adresser au LABORATOIRE CHOISY Ltée, 98, Boulevard-Est, Tél. : CA. 8-4383, LOUISEVILLE.

À VENDRE

Soixante poulettes grises de 5 mois à vendre. S'adresser à GILLES DÉSY, Tél. : 601 s 14, ST-BARTHELEMY.

CHAMBRE À LOUER

Chambre à louer pour une ou deux personnes, au centre de la ville. S'adresser par téléphone à : CA. 8-4408, LOUISEVILLE.

À LOUER

Logement chauffé de 4 appartements plus chambre de bain. Aussi : entrepôt à louer. S'adresser par téléphone à CA. 8-2536, LOUISEVILLE.

À VENDRE

Un mobilier de salle à dîner (9 morceaux) fini noyer en parfait ordre. Vente, cause de déménagement. S'adresser à : 74, St-Martin, LOUISEVILLE — Téléphone : CA. 8-2668.

À VENDRE

Équipement de restaurant comprenant réfrigérateur, poêle à patates frites, poêle à "hot-dogs", comptoirs, tables et chaises ainsi que deux tables de pool avec accessoires, reconditionnées à neuf, un appareil de TV. Cause de vente : abandon des affaires. ODILON LEBRUN, Tél. : 49, MASKINONGÉ, Qué.

MACHINES A COUDRE

A vendre : machines à coudre neuves et d'occasion de différentes marques, Domestic et Zig Zag. Aussi moteurs à prix spécial, transformation de votre vieille machine à coudre en une portative électrique, échange, réparation. S'adresser à : J.-R. TRUDEL, 37, St-Jacques, Tél. : 8-4364 LOUISEVILLE. (Même local que le salon de barbier).

HÔPITAL PRIVÉ

MATERNITÉ — PENSION pour filles mères, garderie pour enfants. Associé à société d'adoption pour enfants. HÔPITAL CHÂTEAU DE BERTHIER, BERTHIERVILLE, Tél. : 6-4013.

MAISON À VENDRE

Maison à un étage située sur le Boulevard Ouest à Louiseville. S'adresser à ERNEST ST-LOUIS, Tél. : CA. 8-4468 (de préférence le soir).

AUTOMOBILE À VENDRE

Auto de marque PONTIAC 1957 Hard Top 2 portes pratiquement neuf n'ayant que 6,000 milles à vendre à bons prix s'adresser par téléphone à CA. 8-4384, LOUISEVILLE.

À VENDRE

Vendrais coupe de bois sur une terre de 15 arpents. Aussi à vendre : un réfrigérateur à liqueur à l'eau et un orthophonique. S'adresser à ROLLAND BASTIEN, MASKINONGÉ.

LOGEMENT À LOUER

Logement situé rue Notre-Dame Sud avec installation 220 et grand terrain pour jardin. S'adresser à GEO. PAUL, Tél. 8-2696, 246 rue Notre-Dame Sud, LOUISEVILLE.

À VENDRE

Auto Dodge '51, sedan, noir, équipé, ayant été remis à tous les hivers, en très bon ordre. S'adresser à MAURICE DÉSY, Téléphone 607 s 3, ST-BARTHELEMY.

À LOUER

Logement de 5 appartements plus chambre de bain, entrée 220, situé à 160 Royale-Nord, Louiseville. S'adresser par téléphone à CA. 8-2892.

ELECTROLUX — ELECTROLUX

Pour toute réparation, achat ou échange de balayuses ou polisseuses, service prompt et courtois, demandez LÉO FRANCOEUR, représentant ELECTROLUX, Tél. : CA. 8-2181, SAINT-LÉON, Qué.

À VENDRE

Deux chesterfields, trois divanports, le tout bien propre, deux poêles émaillés blancs "Bélanger", l'Islet, McClary, en bon ordre, deux sets de chambre tout neufs, trois lit usagés, deux sets de cuisine en bois naturel avec buffet, un bicycle de course, trois tracteurs, deux fournaises à l'huile. J.-OMER CROISETIÈRE, Tél. : 37-J, MASKINONGÉ.

À VENDRE

Laveuse Connor en bonne condition avec boyaux pour remplir et vider, 2 boîtes à draperies pour fenêtres de 6 pieds chacune, 1 bon fauteuil berçant. S'adresser à 35, St-Laurent, Tél. : 8-4589, LOUISEVILLE.

GAZ PROPANE

(en cylindres)

CITY GAZ & ELECTRIC CORP. LTD.

(B. Brissette, agent)

Tél. : 123-W
Saint-Barthélemy

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

TROIS-RIVIÈRES

Canada — Province de Québec
District des Trois-Rivières

Cour Supérieure, { MURIEL RENIÈRE, journalier, de St-Paulin, No 18173. } district des Trois-Rivières, demandeur, vs ADELARD PICHETTE, de Ste-Angèle-de-Prémont, district des Trois-Rivières, défendeur.

1° Une terre à Ste-Angèle-de-Prémont, dans le 2e rang du Gore Hunterstown, connue et désignée en totalité sous le No quatre A (4A) du cadastre de la paroisse de Sainte-Ursule.

2° Une terre située à Ste-Angèle-de-Prémont, connue et désignée sous le No quatre B (4B) du rang 2, du Gore Hunterstown, au plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de Ste-Ursule ; avec les bâtisses y érigées.

3° Une terre à Ste-Angèle-de-Prémont, dans le 2e rang du Gore Hunterstown, connue en totalité sous le No quatre C (4C) du cadastre de la paroisse de Sainte-Ursule.

4° Le quart d'une terre à bois située en la paroisse de Ste-Angèle-de-Prémont, dans le deuxième rang du Gore de Hunterstown, contenant ce quart, un demi arpent de largeur sur vingt arpents de profondeur faisant partie du lot de terre connu et désigné sur le plan et au livre de renvoi officiels du cadastre d'enregistrement du comté de Maskinongé, pour Sainte-Ursule, sous le numéro cinq A (5A) dudit rang du Gore de Hunterstown et borné ce quart comme suit : à un bout à Willy Branchaud, à l'autre bout, au chemin, d'un côté à Arthur Paquin et de l'autre côté à Adélar Pichette, représentant Napoléon Pichette.

5° Un emplacement à extraire de plus grande étendue situé en la paroisse de Ste-Angèle-de-Prémont, contenant tout le terrain renfermé dans les bornes et limites suivantes, savoir : En front par le chemin public, en profondeur par Elphège Lambert, d'un côté, du côté est par le terrain de Lionel Dupuis ; de l'autre côté à l'Ouest, par le terrain restant au vendeur. Quant à la largeur, elle sera de cinquante pieds ; le vendeur se réservant la bâtisse érigée et se trouvant sur l'emplacement vendu connu et désigné comme faisant partie de numéro cent huit (P. 108) du cadastre de Ste-Ursule, la bâtisse réservée devant être enlevée à la demande de l'acquéreur.

6° Un emplacement situé dans la paroisse Ste-Angèle-de-Prémont, connu et désigné comme faisant partie du lot numéro quatre cent seize (P. 416) au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Paulin, contenant tout le terrain renfermé dans les bornes suivantes : un terrain de forme triangulaire borné au Nord par Adélar Pichette, au sud, par la ligne du C.N.R. et de l'autre côté par le rang Waterloo, avec une maison et autres bâtisses y érigées. Tel que l'acquéreur déclare connaître et en être satisfait.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Ste-Angèle-de-Prémont, MERCREDI le DIX-HUITIÈME jour du mois de DÉCEMBRE 1957, à DIX heures de l'avant-midi.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, MERCIER & PELLERIN, Trois-Rivières, le 8 novembre 1957.

46415-46-2-0

Le Fonds Diocésain...

(suite de la page 7)

étaient honorées. Il faut cependant soustraire de ce total un chiffre de \$136,488.05 qui sera versé au fonds de construction de l'hôpital de Lachute, laissant ainsi pour les oeuvres diocésaines un solde de \$868,936.27.

M. Power profita de l'occasion pour les oeuvres diocésaines un Excellence Mgr Emilien Frenette, M. Lucien G. Rolland, président général de la campagne, et tous les présidents conjoints et de section pour le travail splendide qu'ils ont accompli. "Sans le dévoué support de tous les dirigeants, le succès de la campagne n'aurait pu être atteint. Nous ne devons pas non plus oublier le travail des auxiliaires dont le rôle peut-être un peu obscur a contribué largement à la réussite de cette entreprise".

"Son Excellence Mgr Frenette a demandé de l'aide, et les fidèles du diocèse, incluant les résidents d'été se sont ligués et tous ensemble sont venus à la rescousse. Leur dévouement à la cause épiscopale a été des plus remarquables. L'Évêque du jeune diocèse de Saint-Jérôme" conclut Monsieur Power, "pourra maintenant réaliser les projets destinés au bien-être et à la prospérité diocésaine".



St-Barthélemy...

(suite de la page 3)

amuser la jeunesse pour la tenir en bonne santé physique et morale.

Nous avons remarqué avec plaisir les travaux préliminaires pour préparer des patinoires privées dans les rangs. Qu'il nous soit permis de mentionner celle qui est installée à côté du Garage Horacien Dupuis qui a exigé beaucoup de travail. Pour ceux qui ne pourront se procurer une paire de patins neufs, un grand nombre de patins usagés en très bonne condition sont actuellement en vente au Magasin Mercure. Préparons nos enfants à bien profiter des sports d'hiver: c'est de l'argent bien placé.

SINCÈRES CONDOLÉANCES à Mme Jacques-Aimé Cartier à l'occasion de la mort de sa mère, Mme Joseph Saucier, née Marie-Jeanne Paquin, décédée à Montréal à l'âge de 75 ans. Le service funèbre a eu lieu à Maskinongé lundi dernier, le 25 novembre.

M. l'abbé Albert Bérard, fils de M. et Mme Rodolphe Bérard, a été nommé à la maison de Probation des Missions-Etrangères de Ste-Foy, de Québec. On se souvient que notre dévoué missionnaire est arrivé du Japon il y a six mois, la santé passablement ébranlée. Il était

Joseph Mercure

MARCHAND de NOUVEAUTÉS

Assortiment considérable et variété dans tous les départements à des prix très modérés

SAINT-BARTHÉLEMY, P. Q.

en repos dans sa famille et il a rendu de grands services en faisant du ministère paroissial à St-Barthélemy. Nous lui souhaitons bonne santé et bien du bonheur dans sa nouvelle mission.

PROMPT RÉTABLISSEMENT à M. Gérard Valois qui a subi une opération assez longue, le 19 novembre, à l'Hôtel-Dieu de Montréal.

NAISSANCE: Le 24 novembre, à l'hôpital Comtois de Louiseville ont été baptisés: Marie-Huguette-Guyline, fille de M. et Mme Julien Fafard (Agathe Bernier). Parrain et marraine: M. et Mme Cyrille Bernier, grands-parents. Porteuse, Mlle Madeleine Bernier, tante de l'enfant.

Joseph-Alain-Guy, enfant de M. et Mme Julien Fafard (Agathe Bernier). Parrain et marraine: M. et Mme Roger René (Huguette Bernier), oncle et tante. Porteuse: Mlle Rollande Bernier, tante de l'enfant.

LA CARRIÈRE DE ST-BARTHÉLEMY est à faire de gros travaux de perfectionnement. On construit actuellement un autre concasseur qui est appelé à rendre de grands services et à activer le rendement. Cette industrie de chez nous va toujours de l'avant et nous en félicitons tous... les Michaud.

INCENDIE: Le 23 novembre, vers 8 heures du matin, nos pompes ont été demandées pour un début d'incendie chez Mme Avila Dupuis. On a pu contrôler ce feu de cheminée sans avoir recours à la pompe.

M. Jean-Michaud a acheté de son père, M. Barthélemy Michaud, la maison qu'il occupe actuel-

BUREAUX À LOUER DEUX OU TROIS PIÈCES

Centre Professionnel LOUISEVILLE

pour information:

TEL.: Jour: CA. 8-4501 Soir: CA. 8-2929

lement. Le voisin, M. Hubert Clément, doit terminer sa nouvelle maison pour les Fêtes. Pour le printemps de nombreux projets sont en cours pour la construction de nouvelles résidences dans notre village. Il va falloir songer à ouvrir une nouvelle rue, car les terrains libres sont très rares actuellement.

M. Ernest Dupuis, épicière, vient de finir de très beaux perfectionnements à l'intérieur de sa maison.

UN PEU MOINS de quatre semaines avant Noël. Le commerce des Fêtes s'annonce très bon dans les magasins de St-Barthélemy. A tous points de vue, on y gagne beaucoup à faire ses achats de bonne heure.

Docteur Joseph Comtois, de Québec, en visite pour quelques jours chez ses parents de la localité.

M. et Mme Jos. Mercure, Mlle Denise Brissette, Mlle Hélène Mercure, M. Bernard Brissette et Mlle Claire Beaucage, à Valleyfield, dimanche dernier, pour aller visiter Soeur Louise Mercure, du Foyer du Bon-Conseil de cette ville.

Mlles Réjeanne Allard et Huguette Beaucage à Montréal, dimanche dernier, pour assister à la représentation des Ice Capades.

Lorsque vous donnez une couche de peinture aux jouets et aux meubles d'enfants, utilisez de la peinture sans plomb, car il arrive souvent que les enfants lèchent si ou mâchonnent leur jouets, et ainsi ils peuvent s'empoisonner si la peinture est à base de plomb.

Cartes Professionnelles

EXAMEN DE LA VUE

Charles Auger, O.D.
OPTOMÉTRISTE
TÉLÉPHONE: CA. 8-4606
CENTRE PROFESSIONNEL LOUISEVILLE
(voisin du restaurant A l'Aurore)

Dr Florent Caron, M.D.

MÉDECINE GÉNÉRALE MATERNITÉ
114, ST-LAURENT — TEL.: CA. 8-2844
LOUISEVILLE

Dr PIERRE CHAUVEAU

MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone: 8 ST-BARTHÉLEMY

Dr Avellin Dalcourt

MALADIES DES OS
Maladies des enfants — Rayons-X
Téléphone: CA. 8-4231
4, St-Laurent LOUISEVILLE

JOS. LANGLOIS

NOTAIRE
Téléphone: 100 SAINT-JUSTIN, P.Q.

Dr R. Paul LESAGE, L.C.D., D.D.S.

CHIRURGIEN - DENTISTE
75, ST-LAURENT TEL.: CA. 8-4202
LOUISEVILLE, QUE.

Dr Marcel Marchand, M.D.

MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone: CA. 8-2888
Centre Professionnel
88, St-Laurent LOUISEVILLE

Dr Léonce Mayrand, M.D.

MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone: CA. 8-4040
5, Ave de l'Église LOUISEVILLE

CHARLES MILOT

NOTAIRE
CENTRE PROFESSIONNEL
TEL.: LOUISEVILLE: CA. 8-2900

Dr Yvon Morinville, M.D.

MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone: CA. 8-2777
Boulevard Comtois LOUISEVILLE

Dr LUCIEN PICOTTE

B.A., D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Tél.: CA. 8-2685 — Rés. CA. 8-4178
38, St-Laurent LOUISEVILLE

Dr Jean Rinfret, D.D.S.

CHIRURGIEN-DENTISTE
88, St-Laurent LOUISEVILLE
(Au Centre Professionnel)

PAUL N. VANASSE, B.A.

Avocat et Procureur
Tél.: CA. 8-4664 Casier Postal 44
35, GRANDE RUE
LOUISEVILLE

Tableau du voyageur

Pacifique Canadien

Horaires des trains à Louiseville
Tous les jours excepté le dimanche
Pour Québec 2.15 a.m.
Pour Montréal 3.22 a.m.
Pour Montréal 9.56 a.m.
Pour Québec 11.01 a.m.
Pour Montréal 5.42 p.m.
Pour Québec 6.40 p.m.

Samedi seulement
Pour Québec 3.14 p.m.
Dimanche seulement
Pour Montréal 6.03 p.m.
Pour Québec 6.40 p.m.
Pour Montréal 9.56 a.m.
Pour Québec 10.40 a.m.

Horaires des trains à Maskinongé

Tous les jours excepté le dimanche
Pour Montréal 10.01 a.m.
Pour Québec 10.51 a.m.
Pour Montréal 5.50 p.m.
Pour Québec 6.34 p.m.
Dimanche seulement
Pour Québec 10.34 a.m.
Pour Montréal 10.01 a.m.
Pour Québec 6.34 p.m.
Pour Montréal 6.09 p.m.

Canadien National

Horaires des trains à St-Justin

Tous les jours dimanche excepté:
Pour Montréal 8 h. 23 a.m.
Pour Montréal 4 h. 03 p.m.
De Montréal 9 h. 53 a.m.
De Montréal 10 h. 03 p.m.

Excepté samedi:
De Montréal 7 h. 50 p.m.

Dimanche seulement:
Pour Montréal 8 h. 28 a.m.
Pour Montréal 7 h. 36 p.m.
De Montréal 10 h. 44 a.m.
De Montréal 8 h. 32 p.m.

Carier & Frère Ltée

VILLAGE DE SAINT-JUSTIN

(Tous les jours)

Départ pour Louiseville	Arrivée de Louiseville
+ 6.45 a.m.	+ 8.30 a.m.
10.00 a.m.	12.01 a.m.
12.45 p.m.	2.00 p.m.
2.45 p.m.	4.30 p.m.
4.30 p.m.	6.00 p.m.
6.00 p.m.	7.00 p.m.
7.45 p.m.	10.00 p.m.
11.00 p.m.	12.30 p.m.

+ Tous les jours excepté dimanche

Brandon Transport Eurg.

SERVICE D'AUTOBUS ENTRE ST-GABRIEL — LOUISEVILLE

	Lun. au samedi	Dimanche
St-Gabriel	12.15	12.15
St-Didace	12.35	12.35
St-Edouard	12.55	12.55
St-Ursule	1.10	1.10
Louiseville	1.20	1.20

LOUISEVILLE — ST-GABRIEL

Louiseville	4.20	3.45
St-Ursule	4.30	4.00
St-Edouard	4.45	4.15
St-Didace	5.05	4.35
St-Gabriel	5.20	4.55

A St-Gabriel: Correspondances pour Joliette.

Réparation de lunettes

EXAMEN DES YEUX

Léo-Paul TROTTIER

OPTOMÉTRISTE ET OPTICIEN

1654 est, Mt-Royal Tél. LA. 3-1658
MONTRÉAL, P. Q.

C'EST LE TEMPS
de préparer
VOS ENVOIS DE NOËL

Soyez certain d'avoir les bonnes adresses postales. Vérifiez votre liste. N'oubliez personne.

Faites d'avance provision de timbres. Emballez vos cadeaux dans des boîtes solides; enveloppez-les de papier fort et ficellez-les avec soin. Pour bien affranchir vos colis et leur assurer les meilleures conditions de transmission, faites-les peser au bureau de poste. Inscrivez en lettres moulées l'adresse du destinataire et la vôtre à l'extérieur et à l'intérieur.

Important - Consultez le feuillet de la Poste livré à votre maison pour connaître les dates limites d'expédition aux endroits éloignés et rappelez-vous que, pour la distribution locale, colis et cartes doivent être postés au plus tard le 17 décembre.

5428 F

POSTES CANADIENNES

Voici les nouveaux camions d'avant-garde

Les **POWER-MASTER FARGO**

**Tout nouveaux en '58! Plus robustes...
pour les plus durs travaux!**

• **Nouveauté!** Les V-8 Fargo plus puissants vous fourniront un rendement économique tel que vous n'en avez jamais connu.

• **Nouveauté!** P.B.V. plus élevés pour la plupart des modèles, d'où plus fortes charges utiles.

• **Nouveauté!** Un style d'avant-garde qui vous donne du prestige et vous aide à augmenter vos affaires.

• **Nouveauté!** Transmission à 3 vitesses à changements *FACILES* dans les modèles légers express et à panneaux. Un nouveau levier de vitesse monté sur la colonne de direction et une nouvelle tringlerie de

commande rendent les changements de vitesse plus faciles que jamais.

• **Nouveauté!** Les phares jumelés ultra-modernes de la Chrysler Corporation sont plus élégants, éclairent mieux, sont plus sûrs.

• **Nouveauté!** Suspension arrière perfectionnée sur les modèles légers, souvent employés pour les voyages familiaux comme pour le travail. Les ressorts s'ajustent automatiquement aux diverses charges. Le roulement est aussi doux, que le camion soit vide ou chargé.

• **Nouveauté!** La transmission automatique LoadFlite à boutons-poussoirs est maintenant *v*ritable avec tous les

modèles légers. Voici un perfectionnement exclusif à Chrysler Corporation qui rend infiniment moins fatigantes les randonnées à arrêts multiples.

• **Nouveauté!** Freins ultra-robustes plus gros, plus puissants, sur tous les modèles poids moyen et poids lourd. Ils sont plus efficaces, plus sûrs et durent plus longtemps.

Fargo vous offre dans ses nouveaux modèles tous ces perfectionnements et une foule d'autres qui faciliteront vos travaux les plus durs. Les Power-Master Fargo sont les camions les plus maniables que vous ayez jamais conduits.

Examinez soigneusement, appréciez ces nouveaux et élégants camions. Observez leurs nombreux avantages. Voyez comment les Fargo facilitent vos travaux de transport, les font rapporter plus que jamais, et accroissent votre prestige. Chrysler Corporation of Canada, Limited.



Voyez-les sans tarder... et constatez l'avantage que vous donnent les Power-Master FARGO

CHARTIER AUTOMOBILE ENRG.

70 Boulevard Est

Tél. CA 8-4014

LOUISEVILLE

Texte inspiré du Père THIVOLLIER

LA PLUS BELLE HISTOIRE DU MONDE — 9

Images de MARIE PIGNAL



1. Hérode, roi des Juifs sous le contrôle de Rome, apprenant l'arrivée des Mages et le but de leur voyage, est pris d'une grande inquiétude. Quel est ce roi des Juifs qui vient de naître? Quel rival se prépare? Il convoque en secret les voyageurs pour avoir des détails. — Allez, leur dit-il hypocritement, informez-vous exactement et revenez me le dire afin que j'aie moi aussi l'adorer...



2. Les Mages se remettent en route et l'étoile qu'ils avaient vue en Orient brille à nouveau; elle les guide jusqu'à Bethléem et s'arrête au-dessus de la petite maison où Marie et Joseph se sont installés, car ils ne pouvaient rester dans la grotte, exposés au froid avec le fragile petit bébé.



3. Le cortège des Mages dut faire beaucoup d'effet dans les petites rues montantes de Bethléem sans doute. Tous les gens, sur le pas de leur porte, regardent bouche bée cette riche caravane. Voici la maison où habite Marie. Les Mages entrent et se prosternent devant l'Enfant divin.



4. En Orient, un visiteur n'arrive pas les mains vides; aussi les Mages envoient chercher les coffres de peau suspendus aux harnais des chameaux. Voici de l'or, précieux en tous temps, de l'encens parfum de prix, de la myrrhe, qu'ils offrent à l'enfant.

(A SUIVRE)

Réalisé par la SOCIÉTÉ CATHOLIQUE DE LA BIBLE.

en collaboration avec le Centre de la Bible diocésain.

Un déterminisme osé

(par Marcel Lapolice)

Il se passe toutes sortes de choses en ce monde. L'époque des découvertes est sans cesse renouvelée, et c'est avec une certaine appréhension, difficile à expliquer, que nous accueillons ces diverses évolutions qui se font à la surface du globe que nous habitons. Imaginez si nous devons être petits parmi cette étonnante création, lorsque l'on stait qu'une seule étoile, petit point brillant dans l'atmosphère est deux cents et même mille fois plus volumineuse que cette terre qui est notre demeure.

Dans toute cette somptuosité, notre particulier, notre moi, s'intéresse à tous les progrès, à toutes les nouveautés et essaie de saisir au moins une petite parcelle de ce qui se passe. Hélas, à peu près tout ce qui a une portée assez forte nous échappe et nous ne recueillons que les viles choses qui restent. Et de ces choses, nous voulons en faire des merveilles, des découvertes, des faits d'éclats. Nous nous trompons grandement, et ce pauvre monde ne s'aperçoit de son erreur que trop tard cependant. Il faut payer pour tout apprentissage il est vrai, mais il faut tout de même être assez lucide pour en retirer quelque profit.

Toutes ces choses nouvelles qui se présentent à nos yeux sous les formes les plus disparates et en même temps, les plus belles, nous influencent grandement mais c'est surtout la force des motifs qui nous poussent à agir de cette façon et nous déterminent à opter pour telle ou telle chose, que pour une autre chose. Mais la plupart se laissent prendre aisément dans le cours d'idées qu'ils suivent et c'est inconsciemment qu'ils se laissent entraîner vers un but qui ne leur est pas destiné et qui n'est pas l'aboutissement normal d'une telle conception.

Dans le monde où l'on vit on ose un peu trop. On se dit que l'influence personnelle nous aide à prendre une résolution, mais je dirais que c'est surtout la force des motifs qui pousse quelqu'un à agir de telle façon en telle occasion. On n'a qu'à observer les autres et à se faire un examen soi-même pour s'apercevoir que c'est un peu la vérité.

La force des motifs nous pousse trop souvent à prendre une décision favorable et c'est ainsi que nous élaborons un déterminisme qui n'est pas normal, parce que, étant osé, il ne peut suivre le cours normal de sa conception.

M. L. G. R. G.

Message de...

(suite de la 1ère page)

autoriser, celle de doubler sur votre Continent les trésors d'une Bibliothèque Apostolique Vaticane. "Avec une contribution matérielle au Sanctuaire National de l'Immaculée Conception à Washington, les Chevaliers de Colomb érigeront à la gloire de Dieu une Tour dont les cloches convoqueront les fidèles à prier.

"Celles-ci sont seulement les plus importantes parmi les nombreuses activités de votre Ordre, qui a attiré à lui plus d'un million de membres, et s'est mérité l'estime et la considération de vos citoyens des Etats-Unis, d'Amérique et des autres pays où les Chevaliers de Colomb existent.

"Tout en remerciant Dieu pour les nombreuses bénédictions de ces Soixante-Quinze années, le Saint Père exhorte les membres de votre association à renouveler leur fidélité aux idéals de votre fondateur; de travailler constamment pour les buts élevés de votre Ordre, sous les sages directives des Vénérables Archevêques; et de nourrir ce mélange heureux de convictions religieuses et cette vi-

Fantaisie d'automne

(Affectueusement dédié à ma chère Odile)

Toi qui es occupé, laisse donc là ton travail; met ton capot, claque la porte et va te retrouver dans l'air pur, la frimousse au soleil, les cheveux en broussaille dans le vent qui saute d'un côté à l'autre. Va voir le bel automne qui se meurt; quelle féerie en même temps que cette mélancolie morbide. Regarde comme les arbres se sont parés pour ta visite, vois là bas celui-là avec sa che-

gueur de pionnier attribués à l'explorateur intrépide dont vous portez le nom avec tant de fierté.

"Avec la prière confiante que le Dieu Tout-Puissant continuera de bénir et faire prospérer les Oeuvres de votre Ordre. Sa Sainteté vous donne à vous, au Conseil Suprême et à tous les Chevaliers de Colomb, à leur famille et à leurs bien-aimés, à l'occasion de ce soixante-quinzième anniversaire, Sa Paternelle Bénédiction Apostolique Particulière".

(signé) Mgr A. Dell'acqua, Sous-secrétaire d'Etat.

mise jaune, son veston rouge et son pantalon brun! c'est du joli!... tu ne trouves pas. Tiens vois cet'autre à la tenue de chêne. Oh! mais cette branche de tilleul qui fait le pont sur le ravin... quelle beauté!...

Mais tu n'as donc pas remarqué les charmantes petites fleurs sauvages qui, malgré les méchantes gouttes de gelé qui les font souffrir, se sont levées sur la pointe des pieds pour te regarder passer. Regarde donc à tes pieds ce tapis de velour brun, toi qui ne croyais pas qu'on t'attendait... tu restes stupéfait. Vois à l'horizon on se hâte pour ton arrivée: les feuilles, la mort dans l'âme, obéissent à l'ordre de la nature et s'écroutent en tourbillonnant sur le sol humide. Ecoute! mais écoute donc, ce sont les oiseaux migrants qui te font entendre leur dernier concert avant de tirer l'aile vers un pays tropical. Tu constates, ils veulent semer sur ce paysage morose quelques diamants musicaux et t'emplir le coeur de la fraîche gaieté de leurs accents. Réponds-y c'est pour toi cela. Ah! mais regarde donc!... quelle merveille!... cette toile chargée de rubis précieux, c'est l'araignée qui l'a faite pour... toi tout seul. Et ce soleil qui dévide sa quenouille d'or sur cette nature surpeuplée. Ecoute la brise qui

joue un "concerto d'automne" sur la harpe que lui font les branches. C'est beau tu ne trouves pas?

Es-tu content d'être venu? C'est si enchanteur! Tu reviendras demain?... C'est ça à demain, bonjour...

Vite mon ami, enjambe le seuil et va te baigner dans cette jolie nature. Oh! mais change-moi cette tête, si tu es pour fôlâtrer le nez dans les nues sans rien voir franchement, entre nous... il serait quasi préférable que tu restes à la maison. N'y va pas pour chasser ton humeur moche, mais... mais parce qu'on t'attend, mais oui on t'invite, va, presse le pas, souris chante, à la vie qui s'ouvre devant toi pleine de promesses. Mais... un instant, vas-y aussi pour te jeter en Dieu, Lui qui te gratifie de ce spectacle. Va... Tu verras comme il est un bon Père ce Dieu si grand. Va vite Lui aussi t'attend car ces feuilles mortes c'est Lui, ces fleurs sauvages et ce gazon moustaché de brun c'est encore un rayon de Lui.

Va! tu verras comme tu reviendras purifié, transformé, plein de joie, parce que tu auras été en contact avec Lui... tu auras été au devant de Lui alors qu'il t'avait précédé.

Va... on t'attend! Moi aussi je t'attends!...

Suzanne Rossi



LES LOUPS SERONT HONORES : Les joueurs des "Loups" de Louiseville qui se sont rendus jusqu'en finale pour la troisième année consécutive, seront honorés samedi soir prochain, au cours d'une fête intime qui débutera à 4 h. 30 au Centre Récréatif. Seuls les membres du bureau de direction et les joueurs accompagnés assisteront à cet événement. Sur la première rangée, de gauche à droite, nous remarquons : l'instructeur-gérant, Emile Mineau; Gaëtan Ringuette; Bruno Durand, mascotte;

Roland Robert; Gérard Hubert; Nelson Mineau; Claude Lefebvre et Gilles Thibodeau, mascotte. Deuxième rangée: André Deveault; Raymond Lesage; Régent Rabouin; Jean Lesage; Fernand Baril; Pierre Arseneault et Maurice Perreault, gérant-général de l'équipe. Troisième rangée: René Lessard; Raymond Gagnon; André Cayer; Normand Doyon; Jean-Guy Masson et Jules "Sensible" Lamirande.

Le Sport Régional dans les 8 jours



LES JOUEURS DU L.S.L. FETES — Samedi dernier, au cours d'une soirée intime tenue au Centre Récréatif St-Antoine, les joueurs du Louiseville Senior, édition '57, ont été fêtés par la direction de l'équipe. A cette occasion, chaque joueur a reçu une magnifique valise de cuir avec ses initiales gravées dessus. Sur la photo

prise à cette occasion, nous voyons de gauche à droite : Claude Gagné, rédacteur sportif de l'Écho, Lucidas Trépanier, gérant-général du club, M. Paul H. Vallières président de l'équipe, remettant une des valises au coach Roger Diamond. Le capitaine du club "Bob" Vincent assistait aussi à la présentation.

(Photo : L'Écho par A. Lapointe)



Claude Gagné

FETE INTIME BIEN REUSSIE

Les joueurs du Louiseville Senior ont reçu une jolie valise qui servira sûrement l'an prochain lorsque le club ira évoluer à l'extérieur. La fête intime organisée par MM. Vallières et Trépanier a été bien réussie. Outre les joueurs accompagnés de leurs épouses ou amies, on notait en plus de la direction, la présence de MM. Réginald Adams et Réal Garceau, deux sportifs dévoués ainsi que l'auteur de ces lignes.

Au cours d'une brève allocution, M. Vallières s'est déclaré satisfait de la saison écoulée bien que la chance ait tourné le dos à ses joueurs vers le début des séries éliminatoires. Toutefois, a-t-il déclaré, "je ne promets rien, mais l'an prochain, j'essaierai d'obtenir un système de lumières pour le stade". Le président de l'équipe remercia par la suite MM. Trépanier et Diamond de la collaboration qu'ils lui ont donnée et les invita à reprendre à nouveau leurs postes respectifs l'an prochain. Aucun d'eux n'a refusé.

Actuellement, il est rumeur qu'en plus de Drummondville et St-Hyacinthe, que nous nommons dans notre dernière chronique, Sherbrooke, vienne aussi s'ajouter à la Ligue Senior de la Mauricie, qui changerait son nom pour Ligue Provinciale, afin de donner plus de prestige à ce circuit. Ce ne sont que des rumeurs, mais il n'y a pas de fumée sans feu.

Appelé à prendre la parole, Roger Diamond se déclara lui aussi satisfait des succès obtenus par son club à sa première expérience dans un circuit supérieur à la Rurale. Il parla aussi de la magnifique collaboration qu'il avait reçu de la direction de l'équipe. En terminant, il dit ceci : "Ça fait changement avec les années passées alors qu'on ne savait pas qui menait vraiment l'équipe. Un joueur était cédé à un autre club sans savoir POURQUOI et sans connaître celui qui le renvoyait de l'équipe. Il voulait sans doute faire allusion à son "exil" involontaire à Ste-Ursule, où il connut la meilleure saison de sa carrière en compagnie des frères Gauthier. Cette année-là, Ste-Ursule atteignit la finale de la section Maskinongé pour être éliminé par Louiseville.



M. Marcel Milot

MARCEL MILOT

COURTIER EN VALEURS DE PLACEMENTS

ST-ALEXIS DES MONTS TEL. 14

Obligations de gouvernements, de villes, de municipalités scolaires, de fabriques, d'institutions religieuses, commerciales, etc. etc.

REPRESENTANT AUTORISÉ
pour la région des Trois-Rivières de

L. G. BEAUBIEN CIE

AGENTS DE CHANGE

1240, rue Royale

Trois-Rivières.

N'attendez pas... VENEZ DES CETTE SEMAINE POUR UN CHOIX PLUS LIBRE... ET LES PLUS BELLES VALEURS SOYEZ CHICS A NOEL — PORTEZ UN DE NOS COMPLETS.



Nous avons en magasin un grand choix de CHAPEAUX pour hommes dans la fameuse marque : "BUCKLEY".

Nous vous offrons un beau choix dans le paletot d'hiver, et ce à des prix convenant à toutes les bourses.

Messieurs, faites votre choix parmi notre groupe de paletots chauds et confortables.

PRIX A PARTIR DE :
\$39.00 à \$65.00

Avant de faire l'achat de votre Jacket ¾, il serait bon que vous voyiez notre assortiment qui est des plus complet. Nous pouvons vous les fournir dans des teintes différentes.

Prix à partir de **\$14.50 à \$24.95**

Nous avons pour vous servir, un assortiment complet de caoutchoucs pour affronter les périodes neigeuses de l'hiver. Claques basses, caoutchoucs avec fermeture-éclair (zipper) ou agraffes, bottes de mouton, bottines de feutre, etc.

POUR CELUI QUI CHERCHE UNE MISE IMPEC-CABLE, IL SUFFIT DE VISITER LE MAGASIN OU L'ON S'HABILLE AVEC QUALITE ET ECONOMIE

ROBERT HÉBERT

Confection et Mercerie pour hommes.

59, ST-LAURENT

TEL. : 8-4569

LOUISEVILLE, P. Q.

"SUR PLACE" AU ROYAUME DES BATONS DE HOCKEY

Les sportifs et, en particulier, les admirateurs de nos vedettes nationales que sont les joueurs du Canadien, accueilleront avec plaisir à la télévision la prochaine émission de la série SUR PLACE, vendredi 6 décembre, à 6 heures du soir.

Cette fois, on proposera aux téléspectateurs une visite à la fabrique de bâtons de hockey de St-Jean. C'est là que chaque étoile du Tricolore peut commander, selon ses goûts et sa façon particulière de jouer, le modèle de bâton qui lui convient.

L'unité mobile de Radio-Canada, installée pour vingt-cinq minutes dans cette intéressante usine, transmettra aux téléspectateurs les commentaires de Nicole et Maurice ainsi que ceux de l'animateur André Hébert, sur la fabrication de ces articles de sport.

LE FRERE DU "GROS BILL" AVEC LES "REDS" DE TROIS-RIVIERES.

Les Reds de Trois-Rivières de la ligue Provinciale viennent de s'assurer des services de Michel Béliveau, le frère du Gros Bill, l'étoile des Canadiens de Montréal.

Les Reds, pilotés par Jos Ferron, sont commandités par les Rangers de New York et sont une filiale des Lions de la ligue du Québec. La ligue Provinciale est un circuit de calibre junior B et comprend quatre équipes, soit les Reds, les Alouettes de Grand'Mère, une filiale d'Eddie Shore des Indiens de Springfield, les Royaux de Sorel et l'équipe de Joliette qui aurait une entente avec les As de Québec et les Bruins de Boston.

Le jeune frère de Béliveau évolue à la ligne bleue mais il possède quand même le style de son illustre frère. D'un physique imposant malgré son jeune âge. — il n'a que 17 ans — il patine de la même façon et lance tout comme le numéro 4 des Habitants.

À NOTER

A PARTIR DU 3 DECEMBRE 1957, MON SALON DE BARBIER SERA OUVERT LES MARDI, MERCREDI, JEUDI, VENDREDI, ET SAMEDI DE CHAQUE SEMAINE.

Il me fera toujours plaisir de vous servir

DENIS DUPUIS

BARBIER

17 ST-THOMAS

LOUISEVILLE



Louiseville Petroleum *Enrg.*
 MARCEL MANEGRE, Distributeur
 HUILE A CHAUFFAGE 1ère QUALITE
 34 ST-CHARLES TEL. 8-2959 LOUISEVILLE.



POUR VOS COMMANDES
D'HUILE A CHAUFFAGE **CA 8-2959**
 N'HÉSITEZ PAS SIGNALEZ



**LE RENDEZ-VOUS
 SPORTIF**



- AVEC -

Maurice Béland

Cette chronique est une
 gracieuseté de M. Fernand
 Roy, agent-distributeur des
 produits Molson.

Les Alouettes, jouant leur pire partie de l'année, ont subi l'humiliation et l'élimination aux mains des CHATS-TIGRES de Hamilton, samedi dernier par un score écrasant devant les partisans de Hamilton qui ne pouvaient en croire leurs yeux.

La ligne défensive des hommes de Doug Peehead Walker a été défoncée aussi facilement qu'un couteau peut traverser du beurre chaud et les représentants de la Métropole canadienne s'en retourneront tout penauds la joute terminée.

Le Collège de Montréal a éliminé le club Mont St-Louis dans la finale des Collèges de l'île de Montréal. Nous tenons à féliciter tout particulièrement le fils de notre commanditaire, M. Fernand Roy, de Joliette, un solide gaillard, taillé à la Larry Moquin, faisant osciller la balance à quelque 225 livres, bien que n'ayant à peine dix-huit ans. Garde émérite pour le club de la rue Sherbrooke, le jeune Roy est appelé à devenir une étoile au jeu de football. Avec quatre ou cinq joueurs de la trempe de ce Roy, une équipe serait, à coup sûr, assez difficile à vaincre.

Nous désirons offrir nos plus chaleureuses félicitations à cet athlète qui fera sa marque dans les sports si Dame Chance veut bien lui sourire.

BASEBALL — Gerry Coleman, l'excellent deuxième-but des Yankees de New-York a décidé d'accrocher définitivement son gant, mais il demeurera quand même avec la direction du New-York, ayant obtenu un poste dans le bureau de

direction du New-York, ayant ob-
 que Américaine.

Un autre Yankee, Mickey Mantle, celui-là, a été nommé le joueur le plus utile à son club, devançant le célèbre Ted Williams qui s'est classé deuxième.

Plusieurs experts du baseball sont demeurés fort surpris à l'annonce de cette nouvelle et, Mantle, lui-même en a été tout simplement renversé.

Je suis assurément heureux de décrocher ce titre pour la deuxième année consécutive. L'an dernier, je prévoyais être élu, mais cette année c'est vraiment une surprise".

Le scrutin a favorisé Mickey par une majorité de 24 voix ou votes.

De 1931 à 1957, les Yankees ont décroché ces honneurs douze fois sur vingt-sept, une assez bonne moyenne, vous avouerez !

Voici la liste des Yankees (joueurs) qui ont gagné cette distinction : 1936, Lou Gehrig, 1939, Joe DiMaggio, 1941, Joe DiMaggio, 1942, Jumping Joe Gordon, 1943, Spud Chandler, 1947, Joe DiMaggio, pour la troisième fois, 1950, Phil Rizzuto, qui a pris sa retraite, il y a deux ans, 1951, Lawrence Yogi Berra, 1954, Yogi Berra, 1955, encore Yogi Berra, 1956, Mickey Mantle et 1957, toujours Mickey !

Mickey est présentement à l'hôpital ou Clinique des frères Mayo, à Rochester, Minnesota où il fait soigner un genou malade.

A Boston, les amateurs de baseball de cette ville ne se sont pas gênés pour critiquer vertement le choix des rédacteurs sportifs qui ont proclamé vainqueur le champ centre des Chevaliers du Bronx.

Ton Yawkey, le propriétaire des Red Sox de Boston a révélé que le scrutin organisé pour désigner le joueur le plus utile à son club dans l'Américaine révélait certaines choses très injustes.

"Mantle est un grand joueur et je ne voudrais pas amoindrir ses talents, mais je ne crois pas que le jugement de certains experts devrait être influencé par des raisons personnelles".

HOCKEY — Les blessés se font de plus en plus nombreux dans la ligue Nationale de hockey : Maurice Richard, Donie Marshall, Bernard Geoffron, qui joue avec un protecteur spécial pour sa main droite, chez les Canadiens, Marcel Pronovost, Bill Dineen et Len Red Kelly, qui vient tout juste de recommencer après avoir connu une période d'inactivité après avoir été blessé, rien qui contribue à faire monter les Red Wings en tête du classement ; chez les Rangers, Bill Gadsby, Lorne Worsley ont eu leur part de blessures et Boston, avec un Léo Boivin en dehors du jeu n'a rien de bien consistant à l'arrière-garde.

On peut dire, sans craindre de se tromper, que le hockey n'est pas un jeu de salon, mais quelques fois, un jeu de "salauds".

Les Dynamos de Moscou n'ont pas démontré que leur générateur était en ordre contre les Dunlops de Whitby, au Maple Leafs Gardens de Toronto, alors qu'ils ont manqué de "courant" vers la fin de la rencontre.

La ligue de hockey Junior Provinciale est en train de se créer une solide réputation dans les quatre comtés où elle évolue.

Joliette possède un club très représentatif, Grand'Mère, avec un sportif comme Fernand Brière à

la tête de l'équipe va donner du bon hockey (Fernand est un "natif" de Louiseville). Sorel montre déjà des signes de puissance et les gars de Jos. Ferron ne sont pas à dédaigner, loin de là. Voilà une ligue qu'il faut encourager, elle le mérite !

Et nous de Louiseville, quand aurons-nous un club dans un tel circuit ? L'an prochain ? Ce serait la ligue idéale pour une équipe locale, car la distance entre les différentes villes est, au plus éloignée, de trente milles environ. Ce n'est pas une "tuasse" qu'en pensez-vous ?

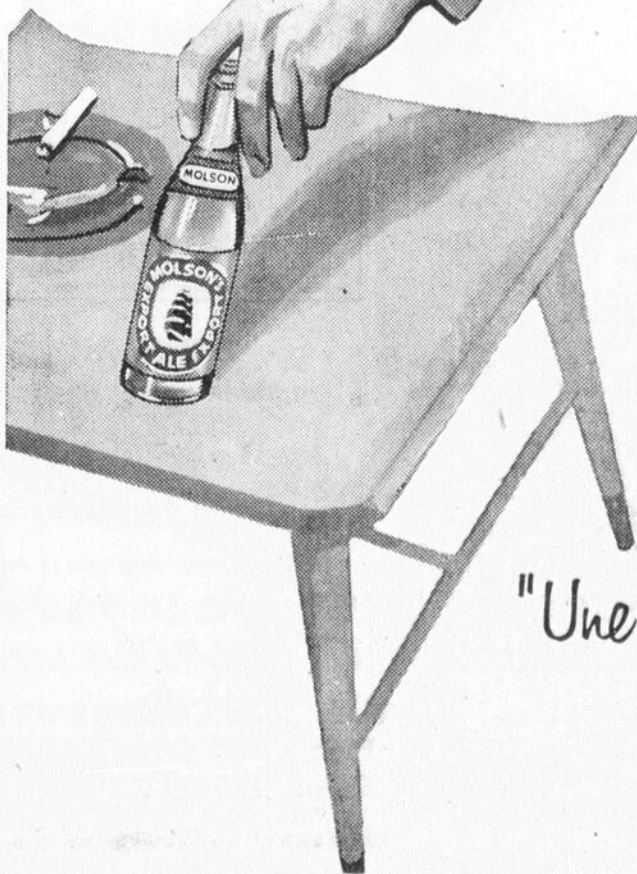
Et sur ce, à la toute fin de novembre...



"Ah!...une MOLSON
 complète le tableau!"

En toute occasion on préfère...

une MOLSON généreuse et légère!



Quand vient l'heure de la détente, rien ne vous rafraîchit les idées comme une Molson! Vous aimerez la saveur inimitable de cette bière généreuse: entre les repas et aux repas, c'est le rafraîchissement par excellence! C'est pourquoi tant de Canadiens disent:

"Une MOL pour moi!"

La bière favorite de chez nous

GAZ PROPANE
 (en cylindre)

L. P. Gaz & Appliances

(J.-H. Désy, prop.)

Tél. : CA. 8-4570
 rue St-Martin Louiseville

Un seul prix... Une seule Qualité: "La Meilleure"



**QUE CE SOIT
 pour
 NETTOYAGE
 TEINTURE
 PRESSAGE
 ou LAVAGE
 de CHEMISES**

Adressez-vous en toute confiance à

LA TEINTURERIE ST-LAURENT

22, St-Aimé (rue de la gare), Tél. CA. 8-4477, Louiseville

Tél. CA 8-2876 THEATRE ROYAL LOUISEVILLE

BIENTOT . . . LES 8, 9 DECEMBRE "LES DEUX GAMINES" — "LA PORTEUSE DE PAIN" SUR LE MEME PROGRAMME

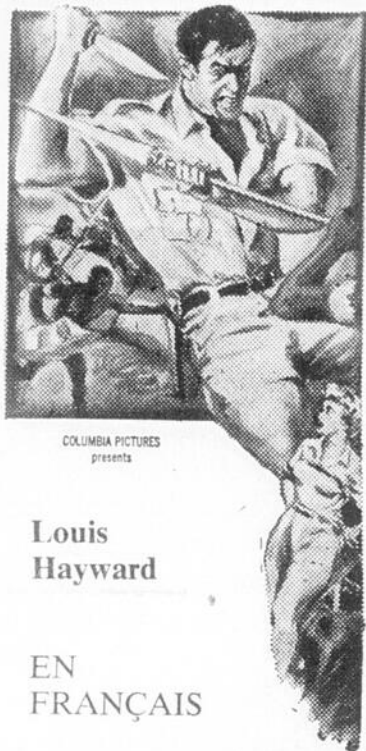
Vendredi, samedi — 29, 30 nov.

Le grand drame d'une fille trop belle
Sous un soleil trop chaud
Devant une mer trop bleue . . .

Fille sans Homme

Avec Sylvana Pampanini — Amedeo Nazzari
Sylvana est-elle trop belle pour être aimée ?

— AU MEME PROGRAMME —



Louis Hayward

EN FRANÇAIS

EN COULEURS

Un grand film d'aventures de la jungle

"Complot dans la Jungle"

Avec LOUIS HAYWARD et ANGELA GREEN

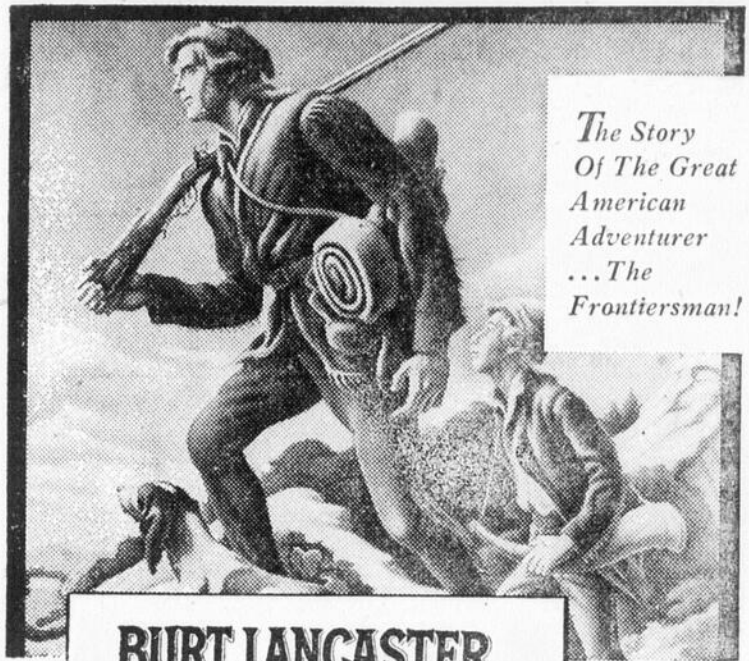
Dimanche, lundi — 1er, 2 décembre

★ ★ ★

Celui qui a réalisé et interprété "Trapeze" vous revient dans un autre de ses grands succès

★ ★ ★

En français
En couleurs
En cinémascope



The Story Of The Great American Adventurer . . . The Frontiersman!

BURT LANCASTER

L'Homme du Kentucky

ACTUALITES FRANÇAISES A 1.20 HRES



Also Starring DIANIVE FOSTER · DIANA LYNN

AU MEME PROGRAMME

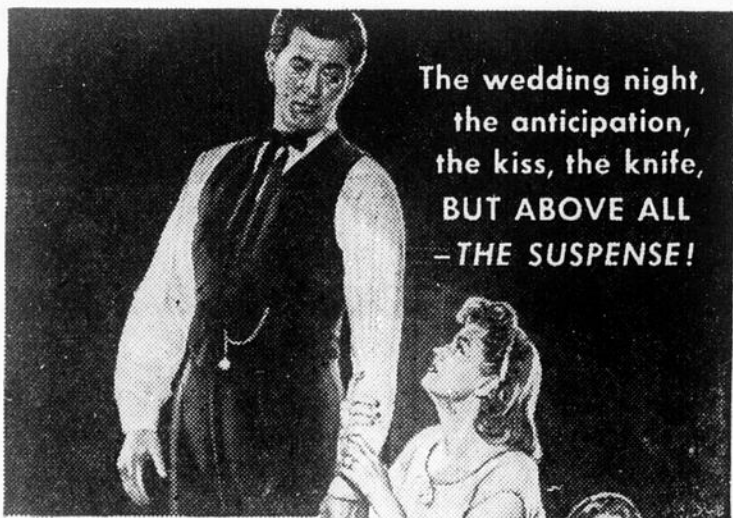
La Belle Espionne

EN COULEURS — EN FRANÇAIS

AVEC YVONNE DE CARLO — ROCK HUDSON

Mardi, mercredi, jeudi — 3, 4, 5 décembre

— au même programme —

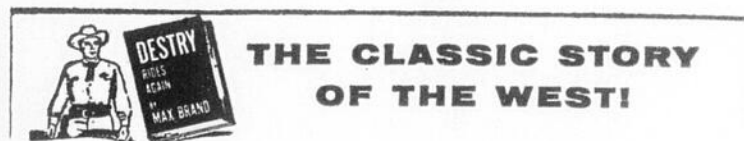


The wedding night, the anticipation, the kiss, the knife, BUT ABOVE ALL — THE SUSPENSE!

PAUL GREGORY presents ROBERT MITCHUM SHELLEY WINTERS

La Nuit du Chasseur

co-starring LILLIAN GISH with JAMES GLEASON EVELYN VARDEN · PETER GRAVES and Don Beddoe · Gloria Castillo · Billy Chapin · Sally Jane Bruce Directed by CHARLES LAUGHTON Screenplay by JAMES AGEE · Based on the Novel by DAVIS GRUBB Produced by PAUL GREGORY · Released thru UNITED ARTISTS



THE CLASSIC STORY OF THE WEST!

LA TERREUR des HOMMES SANS LOI



PRINT BY TECHNICOLOR Starring AUDIE MURPHY · MARI BLANCHARD LYLE BETTGER · LORI NELSON THOMAS MITCHELL with Edgar Buchanan · Wallace Ford Mary Wickes

DEUX SUCCES D'ACTION . . .

Le théâtre Royal reste l'endroit idéal pour se distraire à bon marché.

BIENTÔT 8, 9 DÉC.

EN PRIMEUR

La nouvelle version du grand succès

Les Deux Gamines

Sensationnel . . . Incroyable . . . Le plus grand drame humain porté à l'écran

AU MEME PROGRAMME

L'histoire douloureuse d'une maman

La Porteuse de Pain

Avec NICOLE FRANCIS JEAN TISSIER

Deux grands succès sur un même programme

ATTENTION . . . REGARDEZ BIEN . . . SUIVEZ LES ANNONCES . . .

UN SPECTACLE FORMIDABLE . . . POUR LE 31 DECEMBRE AVEC DES GRANDES VEDETTES — DES SURPRISES ET DU PLAISIR.

"UN MIDNIGHT SHOW" COMME VOUS N'AVEZ JAMAIS VU AUPARAVANT.